



OPPVASKMASKIN

BRUKSANVISNING

GNU 5E036 IA
GNU 5E036 IAX

NO

www.grundig.com

FOR A GOOD REASON

GRUNDIG

OPPVASKMASKIN

BRUKSANVISNING

GNU 5E036 IA
GNU 5E036 IAX

NO

Vennligst les denne bruksanvisningen først!

Kjære kunde,

Takk for at du valgte et produkt fra Grundig. Vi håper at du får de beste resultatene ved bruk av produktet, som er produsert i høy kvalitet og med toppmoderne teknologi. Les derfor nøye gjennom hele denne bruksanvisningen og all annen medfølgende dokumentasjon før bruk av produktet, og behold den som referanse for fremtidig bruk. I tilfelle produktet overføres til noen andre, skal bruksanvisningen medfølge. Følg alle advarsler og informasjon som er oppgitt i bruksanvisningen.

Vennligst merk at denne brukerhåndboken også gjelder for flere andre modeller.

Forskjeller mellom modellene vil identifisere i bruksanvisningen.

Symbolforklaringer

I denne bruksanvisningen brukes følgende symboler:

	Viktig informasjon eller nyttige tips om bruk.
	Advarsel for farlige situasjoner med hensyn til liv og eiendom.
	Advarsel om elektrisk støt.
	Pakkematerialer for produktet er produsert av resirkulerbare materialer i henhold til våre nasjonale miljøforskrifter.

Ikke kast dem sammen med normalt husholdningsavfall eller annet avfall. Ta det til et offentlig innsamlingspunkt for emballasje.

1 INSTRUKSER FOR SIKKERHET OG MILJØ 4

Generell sikkerhet.....	4
Beregnet bruk.....	4
Sikkerhet for barn.....	4
Bortskaffing av emballasjen.....	5
Transport av produktet.....	5
Samsvar med WEEE-direktivet og	
Deponering av avfallsproduktet.....	6
Samsvar med RoHS-direktivet.....	6
Informasjon om emballasjen.....	6

2 OPPVASKMASKIN 7

Oversikt.....	7
Viftetørkesystem.....	8
Tekniske spesifikasjoner.....	8

3 INSTALLASJON 9

Riktig installasjonssted.....	9
Tilkoble vannforsyningen.....	9
Tilkopling til avløpet.....	10
Juster føttene.....	10
WaterProtect+.....	11
Elektrisk tilkopling.....	11
Første gangs bruk.....	11

4 FORBEREDELSE 12

Tips for energisparing.....	12
Vannmykgjøringssystemet.....	12
Tilpasning av vannmykgjøringssystemet....	12
Legge til salt.....	14
Tilpasning av vannforsyningssystemet.....	12
Vaskemiddel.....	14
Legge til flytende vaskemiddel og	
gelvaskemiddel.....	15
Pulvervaskemiddel.....	18
Tablettvaskemiddel.....	18
Bestikkurv.....	22
Bestikkurv.....	22
Sammenleggbare deler i nedre kurv.....	23
Sammenleggbare deler i nedre kurv.....	23
Tray Wash-støtter.....	24
SoftTouch Accessory.....	24

Lower Basket Glass Holder.....	24
Universalt/høydejusterbart stativ i nedre	
kurv.....	25
Øvre bestikkurv med flere funksjoner.....	26
Flaskeinnetning i nedre kurv.....	26
Høydejusterbart stativ i øvre kurv.....	26
Justere høyden på den øvre kurven.....	27
Justere høyden på tom øvre kurv.....	28
Nedfellbare tallerkenstøtter i øvre kurv.....	28
Øvre bestikkurv.....	29
Øvre bestikkurv.....	29

5 BETJENE PRODUKTET 30

Taster.....	31
Gjøre maskinen klar.....	31
Programvalg.....	31
Tilleggsfunksjoner.....	33
Planlegge vasketid.....	33
Starte programmet.....	34
Programtrinnsoppfølging.....	34
Barnesikring.....	34
Avbryte programmet.....	35
Endre hjelpefunksjonen.....	35
Maskinnstillinger.....	35
Justere skyllemiddelmengde.....	38
Advarselsmeldinger.....	38
Programslutt.....	39

6 HOMEWHIZ: 40

HomeWhiz-oppsett og	
brukerkontoinnstillinger.....	40

7 VEDLIKEHOLD OG RENGJØRING 43

Rengjøre produktet utvendig.....	43
Rengjøre maskinen innvendig.....	43
Rengjøre filtrene.....	43
Rengjøring av slangefilteret.....	44
Øvre propell.....	45
Rengjøre spylearmene.....	45
Nedre spylearmenhet.....	45

8 FEILSØKING 46

Dette avsnittet inneholder sikkerhetsanvisninger som vil hjelpe til å beskytte mot farer for personskader eller materielle skader. Hvis disse anvisningene ikke følges, blir alle garantier ugyldige.

Generell sikkerhet

- Plasser aldri produktet på et teppegulv, da mangel på luftstrømning under produktet vil føre til at elektriske deler overopphetes. Dette kan forårsake problemer med produktet.
- Ikke bruk produktet hvis strømledningen eller støpselet er ødelagt! Ring den autoriserte serviceagenten.
- Tilkoble produktet til et jordet uttak, beskyttet av en sikring med riktig kapasitet, slik som oppgitt i tabellen "Tekniske spesifikasjoner". Det er viktig at jordingsinstallasjonen utføres av en kvalifisert elektriker. Vårt firma skal ikke være ansvarlig for noen skader som oppstår hvis produktet brukes uten en jordingsinstallasjon i overensstemmelse med de lokale forskriftene.
- Vannforsynings- og tømmerlanger skal alltid være godt festet og holdes i en uskadet tilstand.
- Kople fra produktet når det ikke er i bruk.
- Vask aldri produktet ved å spre eller helle vann på det!

- Det er fare for elektrisk sjokk! Berør aldri støpselet med våte hender! Kople aldri fra ved å trekke i ledningen, trekk alltid ved å ta tak i støpselet.
- Produktet må frakobles strømuttaket under installasjon, vedlikehold, rengjøring og reparasjon.
- Installasjon og reparasjon må alltid utføres av den autoriserte serviceagenten. Produsenten skal ikke holdes ansvarlig for skader som oppstår fra prosedyrer som utføres av uautoriserte personer.
- Bruk aldri kjemiske løsemidler i produktet. De utgjør fare for eksplosjon.
- Når du trekker ut øvre og nedre kurver helt, vil døren på produktet bære all vekten fra kurvene. Ikke plasser annen belastning på døren, da dette kan føre til at produktet velter.
- La aldri døren på produktet stå åpen unntatt ved lasting og tømning.
- Ikke åpne døren på produktet når det kjører, med mindre det er nødvendig. Vær forsiktig på grunn av den varme dampen når du åpner døren.

Beregnet bruk

- Dette produktet er designet for hjemmebruk.
- Det skal kun brukes til husholdningsservice.
- Dette apparatet er beregnet på bruk i husholdninger og lignende typer steder, som:

- Personaltrom i butikker, kontorer og andre arbeidsmiljøer
- Gårdshus
- Av kunder på hoteller, moteller og andre boligmiljøer
- Pensjonater
- Bruk kun oppvaskmidler, skyllemidler og tilsetninger som er beregnet for oppvaskmaskiner.
- Produsenten frasier seg ansvar for skader som oppstår ved feil bruk eller transport.
- Levetiden for produktet er 10 år. I løpet av denne perioden vil originale deler være tilgjengelig til å bruke apparatet på riktig måte.
- Dette apparatet kan brukes av barn fra åtte år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og kunnskap, så framt de har vært under tilsyn eller mottatt instruksjoner om bruk av apparatet på en sikker måte og forstår farene som er involvert. Barn skal ikke leke med apparatet. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn.

Sikkerhet for barn

- Elektriske produkter er farlige for barn. Hold barn på avstand fra produktet når det er i bruk. Ikke la barn tukle med produktet.

- Ikke glem å lukke døren på produktet når du forlater rommet der produktet er plassert.
- Oppbevar alle vaskemidler og tilsetningsmidler på et trygt sted utenfor rekkevidde for barn.

Bortskaffing av emballasjen

Innpakningsmaterialer er farlige for barn. Behold innpakningsmaterialene på et trygt sted utilgjengelig for barn. Pakkematerialer for produktet er produsert av resirkulerbare materialer. Kast dem på riktig måte og sorter i overensstemmelse med instruksjoner for resirkulering av avfall. Ikke kast dem sammen med normalt husholdningsavfall.

Transport av produktet



Hvis du må flytte apparatet, gjør dette i oppreist stilling og hold fra baksiden. Hvis apparatet vippes til frontsiden, kan dette gjøre at elektriske deler blir våte og skades.

1. Koble fra produktet før transport.
2. Fjern vannavløps- og vannforsyningstilkoblingene.
3. Tøm ut alt det resterende vannet fra produktet.

Samsvar med WEEE-direktivet og Deponering av avfallsproduktet:



Dette produktet er i samsvar med EU-direktivet som omhandler elektronisk og elektrisk utstyr (2012/19/EU). Dette produktet har et klassifiseringsymbol for sortering av avfall elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE).

Dette produktet er laget av høykvalitetsdeler og -materialer som kan gjenbrukes og resirkuleres. Produktet skal ikke kastes sammen med normalt husholdningsavfall og annet avfall på slutten av levetiden. Ta det med til et innsamlingspunkt for resirkulering av elektriske og elektroniske innretninger. Vennligst forhør deg med de lokale myndighetene for å få opplysninger om slike innsamlingssteder.

Samsvar med RoHS-direktivet:

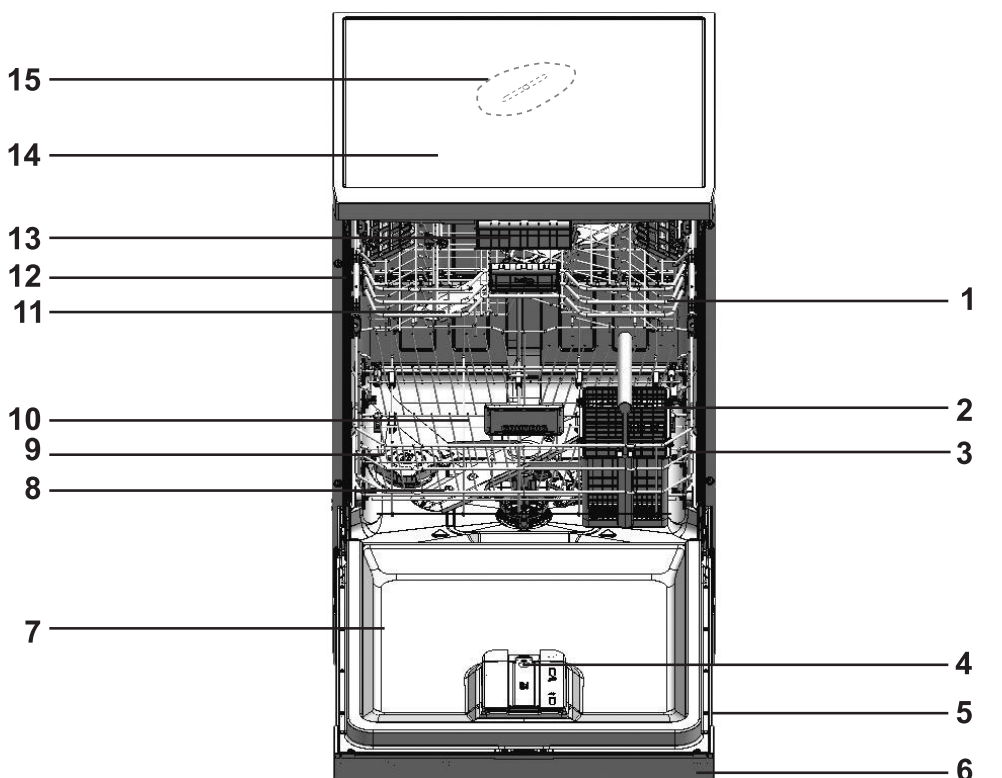
Produktet du har kjøpt er i samsvar med EU-RoHS-direktivet (2011/65/EU). Det inneholder ingen farlige eller forbudte substanser som er angitt i direktivet.

Informasjon om emballasjen

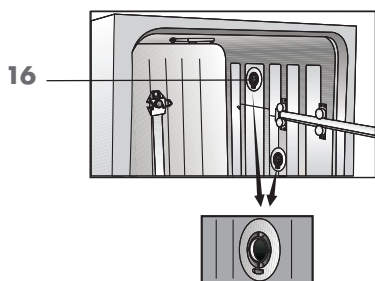
Emballasjen for dette produktet er produsert av resirkulerbart materiale, i hht. nasjonale miljøforskrifter. Ikke kast emballasjen sammen med normalt husholdningsavfall eller annet avfall. Ta dem til et lokalt innsamlingspunkt som er beregnet på emballasjematerialer.

2 OPPVASKMASKIN

Oversikt



1. Øvre kurv
2. Bestikkurv
3. Nedre kurv
4. System for automatisk dosering av flytende/gel-
vaskemiddel eller skyllemiddel
5. Type Label
6. Kontrollpanel
7. Dør
8. Nedre impeller
9. Deksel for saltbeholder
10. Filtre
11. Øvre impeller
12. Øvre kurvspor
13. Øvre bestikkurv (avhengig av modellen)
14. Øvre brett (avhengig av modellen)
15. Takimpeller (avhengig av modellen)
16. Viftedrevet tørkesystem (avhengig av modellen)



Tekniske spesifikasjoner



Samsvarer med standarder og testdata/EC-samsvarserklæring

Dette produktet oppfyller kravene i følgende EU-direktiver:

Utvikling, produksjon og salgstrinn for dette produktet oppfyller sikkerhetsreglene som er inkluderte i alle gjeldende forskrifter innen Det europeiske fellesskap.

2014/35/EU, 2014/30/EU, 93/68/EC, IEC 60436/DIN 44990, EN 50242

Strøminngang	220-240 V, 50 Hz (se typeskilt)
Totalt energiforbruk	1800-2100 W (se typeskilt)
Varmeeffektforbruk	1800 W (se typeskilt)
Totalt strøm (avhengig av modellen)	10 A (se typeskilt)
Strømforbruk for tømmepumpe	30 W (se typeskilt)
Vanntrykk	0,3 - 10 bar (= 3 - 100 N/cm ² = 0,01-1,0 Mpa)



Tekniske spesifikasjoner kan endres uten varsel for å forbedre kvaliteten på produktet.



Figurer i denne veiledningen er skjematiske og kan derfor være litt forskjellige fra ditt produkt.



Verdiene som er oppgitt på merkingene på produktet eller i de trykkede dokumentene som medfølger produktet, er oppnådd i laboratoriemiljø på grunnlag av relevante standarder. Avhengig av drifts- og miljøforhold for produktet, kan disse verdiene variere.

Viftetørkesystem

(avhengig av modellen)

Viftetørkesystemet sikrer effektiv tørking av oppvasken.

Når viften går er det vanlig å høre en annen lyd enn under vasking.

Merknad for testinstitusjoner:

Data som kreves for ytelsestester skal gis på forespørsel: Forespørsler kan sendes på e-post til følgende adresse:

dishwasher@standardloading.com

Ikke glem å oppgi koden, lager- og serienummer for produktet som skal testes i din forespørsel-e-post, i tillegg til din kontaktinformasjon. Kode, lager- og serienumre for produktet befinner seg på typeskiltet som er festet på siden av døren.

3 INSTALLASJON

Oppsøk nærmeste autoriserte serviceleverandør for installering av produktet. For å gjøre produktet klart til bruk, se til at elektrisiteten, vannforsyningen og vanntømmingssystemene er tilstrekkelig før du ringer den autoriserte serviceagenten. Hvis disse ikke stemmer, ring en kvalifisert tekniker og rørlegger for å få utført nødvendige ordninger.



Klargjøring av plassering og elektrisk installasjon, vannforsyning og avløp ved installasjonsstedet er kundens ansvar.



Installasjon og elektriske tilkoblinger må utføres av den autoriserte serviceagenten. Produsenten skal ikke holdes ansvarlig for skader som oppstår fra prosedyrer som utføres av uautoriserte personer.



Før installasjon, kontroller visuelt om produktet har noen defekter. Hvis dette er tilfelle, må det ikke installeres. Skadede produkter vil utgjøre potensielle farer for din sikkerhet.



Se til at vanninntaket og tømmeledningene ikke brettes, klemmes eller knuses når produktet skyves inn på plass etter installasjon eller rengjøringsprosedyrene.

Når produktet plasseres, vær forsiktig så du ikke skader gulvet, veggene, rørleggingen osv. Ikke hold produktet etter døren eller panelet ved flytting.

Riktig installasjonssted

- Plasser produktet på et solid og flatt gulv som har tilstrekkelig lastbærende kapasitet! Produktet må installeres på en flat overflate for å kunne lukke døren enkelt og sikkert.
- Ikke installer produktet ved steder der temperaturen kan falle under 0 °C.
- Plasser produktet minst 1 cm borte fra kantene til andre møbler.
- Plasser produktet på et solid gulv. Ikke plasser maskinen på et teppe med lange hår eller lignende overflater.



Ikke plasser produktet oppå strømledningen.

- Se til at du velger en plassering som vil gjøre at du kan laste og tømme oppvasken på en hurtigere og mer komfortabel måte.
- Installer produktet på et sted som er i nærheten av kranen og tømmehullet. Velg installasjonsstedet ved å ta hensyn til at det ikke vil endres etter at tilkoblingene er foretatt.

Tilkoble vannforsyningen



Vi anbefaler å feste et filter på huset/leilighetens forsyningsvanningang for å beskytte maskinen mot skader som kan oppstå fra urenheter (sand, smuss, rust osv.) som kommer fra det urbane vannforsyningssystemet eller fra ditt eget vannsystem, samt å forhindre klager som gulaktig eller smussoppsamling på slutten av vaskingen.

Tillatt vanntemperatur: opptil 25 °C (60 °C for produkter utstyrt med WaterProtect+; se WaterProtect+-delen)

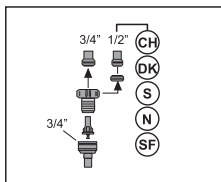
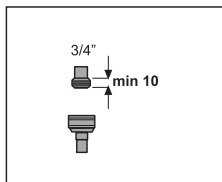
Installasjon

Oppvaskmaskinen kan ikke tilkobles åpne varmtvannsinnetninger eller varmeapparater med vanngjennomstrømning.

- Ikke bruk gamle eller brukte vanninntaksslanges på det nye produktet. Bruk alltid ny vanninntaksslange som medfølger produktet.
- Koble vanninntaksslangen direkte til vannkranen. Trykket som kommer fra kranen skal være minst 0,3 og maks. 10 bar. Hvis vanntrykket overskrider 10 bar, skal det installeres en trykkavlastningsventil mellom.
- Åpne kranene fullstendig etter å ordnet tilkoblingene for å kontrollere om det er vannlekkasjer.



Bruk en påskruningsslangekobling for å koble vanninntaksslangen til en vannkran med $\frac{3}{4}$ tommers utvendig gjenge. Ved behov bruk et filter for å filtrere avfall fra rørene.



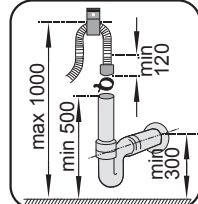
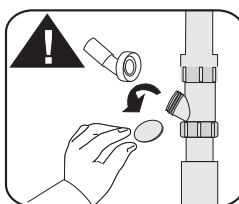
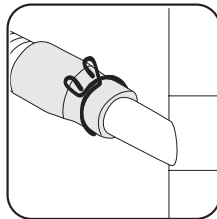
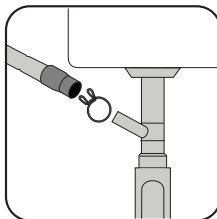
For din sikkerhet, lukk vanninntakskranen fullstendig etter at vaskeprogrammet er ferdig.

Tilkobling til avløpet

Vanntømmingsslangen kan kobles direkte til avløpshullet eller vaskens avløp. Lengden på denne tilkoblingen må være min. 50 cm og

maks. 100 cm fra gulvet. En tømme­slange som er lenger enn 4 meter forårsaker skitten vask.

Fest vanntømmeslangen til avløpsrøret uten å bøye den. Fest vanntømmeslangen tett til avløpsrøret for å forhindre feilplassering av vanntømmingsslangen ved bruk av produktet.



Avløpsrøret må være tilkoblet kloakksystemet og skal ikke tilkobles noe overflatevann.

Juster føttene

Hvis døren på produktet ikke kan lukkes riktig eller hvis produktet svinger når du skyver det lett, må du justere føttene på produktet. Juster føttene på produktet slik som illustrert i installasjonshåndboken som medfølger produktet.



Døren på oppvaskmaskinen må innrettes korrekt, ellers kan varm damp komme ut. Fare for alvorlige brannskader, andre brannskader samt skade på møbler.

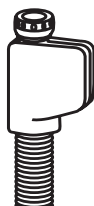
WaterProtect+

(avhengig av modellen)

Beskytt WaterProtect+-systemet mot vannlekkasjer som kan oppstå ved slangeinnngangen. Vannkontakt med ventilboksen til systemet må forhindres. Ellers vil den elektriske enheten skades. Hvis WaterProtect+-systemet skades, koble fra produktet og ring autorisert serviceagent.



Siden slangesettet inneholder elektriske tilkoblinger og enheter, skal slangen aldri forkortes eller forlenges med forlengelsesslanger.



Elektrisk tilkopleing

Tilkople produktet til et jordnet uttak, beskyttet av en sikring med riktig kapasitet, slik som oppgitt i tabellen "Tekniske spesifikasjoner". Vårt firma skal ikke være ansvarlig for noen skader som oppstår hvis produktet brukes uten en jordingsinstallasjon i overensstemmelse med de lokale forskriftene.

- Tilkoplingen skal være i overensstemmelse med nasjonale forskrifter.
- Strømledningens støpsel skal være lett tilgjengelig etter installasjon.



Koble fra produktet etter at vaskesprogrammet er ferdig.

- Spenning og tillatt sikrings- eller brytervern er spesifisert i avsnittet "Tekniske spesifikasjoner". Hvis strømverdien på sikringen eller bryteren i huset er mindre enn 16 ampere, få en kvalifisert elektriker til å installere en sikring på 16 ampere.
- Oppgitt spenning må tilsvare spenningen i strømmettet ditt.
- Ikke foreta tilkoblinger via skjøteledninger eller flerstikksinnretninger.



En ødelagt strømledning skal skiftes ut av en den autoriserte serviceagenten.



Hvis oppvaskmaskinen er utstyrt med intern belysning, skal lyspæren bare skiftes ut av den godkjente serviceagenten hvis det oppstår feil på den.



Hvis produktet har en feil, skal det ikke brukes, med mindre det er reparert av den autoriserte serviceagenten! Det er fare for elektrisk sjokk!

Første gangs bruk

Før du begynner å bruke produktet må du se til at alle klargjøringer er gjort i overensstemmelse med instruksjonene i avsnittene "Viktige sikkerhetsinstruksjoner" og "Installasjon".

- For å klargjøre produktet til å gjøre oppvasken skal første bruk være med det korteste programmet med oppvaskmiddel, mens maskinen er tom. I løpet av første bruk skal saltreservoaret fylles med 1 liter vann før det fylles med salt.



Etter kvalitetskontrolltester på fabrikken, kan det være vannrester i produktet. Dette skader ikke produktet.

Tips for energisparing

Denne informasjonen hjelper deg å bruke produktet på en økologisk og energieffektiv måte.

Fjern alle rester fra tallerkner o.l. før du setter dem i produktet.

Kjør produktet etter at du har fylt det helt.

Når du skal velge program, må du se på tabellen over programdata og gjennomsnittlige forbruksverdier.

Ikke bruk mer vaskemiddel enn anbefalt på pakningen til vaskemiddelet.

Vannmykgjøringssystemet

Produktet er utstyrt med et vannmykgjøringssystem som reduserer hardhetsgraden på inntaksvannet. Dette systemet mykner inntaksvannet til et nivå som sikrer at oppvasken vaskes med den nødvendige vannkvaliteten.

Til dette brukes oppvaskmaskinsalt.

Tilpasning av vannmykgjøringssystemet

Vaskeytelsen øker når vannmykgjøringssystemet er riktig tilpasset.



Juster vannets mykhetsnivå i henhold til Instruksjoner for vannet hardhetsnivå, som følger med maskinen.

Tilpasning av vannforsyningssystemet

Oppvaskmaskinens ytelse under vasking, skylling og tørking øker når vannmykgjøringssystemet er riktig tilpasset.

For å justere systemet må du først vite vannhardheten i ditt område og justere som angitt nedenfor.



Justere vannhardheten:



1. Trykk på På/av-knappen for å slå på maskinen.
2. Trykk på knappen for innstillingsmenyen (d) i 3 sekunder for å gå til innstillingermenyen.
3. Bruk funksjonsknapp (b) til å justere vannets hardhetsgrad til hardhetsgraden på forsyningsvannet.

For korrekt innstilling kan du se «tabellen for innstilling av vannets hardhet».

4. Trykk på knappen for innstillingsmenyen (d) i 3 sekunder for å gå til innstillingermenyen.

Justeringstabell for vannets hardhetsgrad

Hardhetsgrad	Engelsk vannhardhetsgrad °dE	Tysk vannhardhetsgrad °dH	Fransk* vannhardhetsgrad °dF	Indikator for vannets hardhetsgrad
Grad 0 	0–5	0–4	0–8	Trykk på funksjonsknappen (b) for å stille inn vannhardhetsgraden til posisjon 1
Grad 1 	6–9	5–7	9–13	
Grad 2 	10–15	8–12	14–22	Trykk på funksjonsknappen (b) for å stille inn vannhardhetsgraden til posisjon 2.
Grad 3 	16–19	13–15	23–27	Trykk på funksjonsknappen (b) for å stille inn vannhardhetsgraden til posisjon 3.
Grad 4 	20–24	16–19	28–34	Trykk på funksjonsknappen (b) for å stille inn vannhardhetsgraden til posisjon 4.
Grad 5 	25–62	20–50	35–90	Trykk på funksjonsknappen (b) for å stille inn vannhardhetsgraden til posisjon 5.

Dersom hardhetsgraden for det vannet du benytter ligger på over 90 °dF (fransk vannhardhetsgrad) eller dersom du bruker brønnvann, så anbefales det at du bruker utstyr til å rense filter og vann.

Siden maskinen din har et automatisk deteksjonssystem for vannhardhet, må du legge til

salt som er egnet for oppvaskmaskinen når saltindikatorlampen lyser.

Hvis du ikke tilsetter salt, vil det automatiske deteksjonssystemet for vannhardhet ikke fungere korrekt.



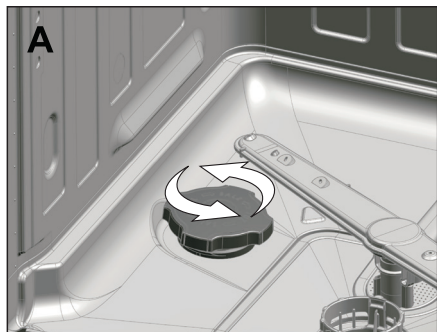
Selv om maskinen din er utstyrt med automatisk deteksjonssystem for vannhardhet, blir vannhårdhetsinnstillingen utført av den autoriserte serviceagenten / brukeren under den første installasjonen. Når du flytter, vil oppvaskmaskinen stille vannets hardhet automatisk, avhengig av vannets hardhetsnivå på stedet du har flyttet til.

Legge til salt



Bruk bare mykgjøringssalter som er laget for oppvaskmaskin.

1. Ta først ut den nedre kurven for å tilsette mykgjøringssalt.
2. Snu dekselet på saltkammeret mot klokken for å åpne det (A).



3. Første gang du bruker maskinen tilsetter du én liter vann i maskinens saltkammer.
4. Tilsett salt i saltkammeret. Rør med en skje for at saltet skal oppløses raskere.



Du kan fylle saltkammeret med ca. 2 kg med mykgjøringssalt.

5. Sett dekselet tilbake og stram det når saltkammeret er fullt.



Fyll på salt rett før du bruker maskinen. Overskytende saltvann spyles ned med én gang for å hindre korrosjon i maskinen. Hvis du ikke skal vaske noe med én gang, kjører du en tom maskin på det korteste programmet.



De forskjellige saltmerkene har forskjellige partikkelstørrelser, og vannets hardhetsgrad kan variere. Disse faktorene fører til at oppløsningen av saltet i vannet kan ta et par timer. Derfor lyser saltindikatoren en stund etter du har fylt på saltet.

Vaskemiddel

Du kan bruke pulver, tabletter og flytende vaskemiddel eller gelvaskemiddel i maskinen.



Bruk bare vaskemidler som er laget for oppvaskmaskin. Vi anbefaler at du ikke bruker vaskemidler som inneholder klor og fosfat, da disse ikke er miljøvennlige.

Oppvaskmaskinen din er utstyrt med et system for automatisk dosering av flytende/gel-vaskemiddel eller skyllemiddel. Dette systemet justerer automatisk mengden skyllemiddel og flytende/gel-vaskemiddel som er nødvendig for det valgte vaskeprogrammet.



Les informasjonen oppgitt i avsnittet Betjene produktet for å aktivere eller deaktivere den automatiske justeringen av flytende/gel-vaskemiddel.



Når funksjonen for automatisk flytende/gel-vaskemiddel er aktivert, lyser indikatoren for automatisk flytende/gel-vaskemiddel på panelet hvis det er flytende/gelvaskemiddel i vaskemiddelboksen. Hvis det er lite eller intet vaskemiddel i vaskemiddelboksen, blinker indikatoren.



Når indikatoren for automatisk flytende/gel-vaskemiddel begynner å blinke, finnes det nok vaskemiddel til minst fem vaskesykluser.

- Fabrikkinnstillinger for systemet for automatisk dosering av flytende/gel-vaskemiddel, er basert på vaskemiddelmengden anbefalt av produsenten.
- Du kan gå videre til menyen for innstillinger for å endre innstillingen av den automatiske doseringen av flytende/gel-vaskemiddel for å passe deg, eller ifølge anbefalingene fra produsenten av vaskemidlet hvis du bruker et annet flytende/gel-vaskemiddel.



Følg instruksjonene oppgitt i avsnittet «Betjene produktet» for å endre innstillingene for det automatiske systemet for dosering av flytende/gel-vaskemiddel og skyllemiddel.



I tillegg til flytende/gel-vaskemidler som fungerer kun som vaskemidler, finnes det også flytende/gel-vaskemidler som fungerer som skyllemiddel og/eller mykgjøringsmiddel for vannet. Når du bruker slike vaskemidler, må du følge anbefalingene fra vaskemiddelprodusentene.

Anbefalingene fra produsenten av vaskemidlet for mengde flytende/gel-vaskemiddel, er som følger:

For lett tilsølt oppvask 20 ml

For moderat tilsølt oppvask 25 ml

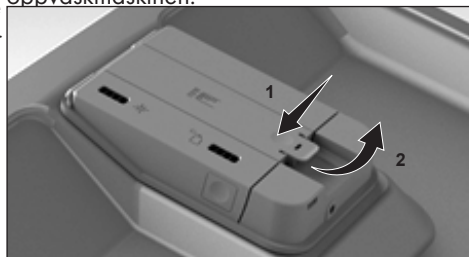
For kraftig tilsølt oppvask 30 ml



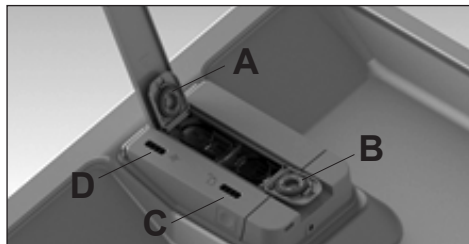
Noen typer gelvaskemidler er svært tykkflytende, og passer kanskje ikke til automatisk dosering. Bruk denne typen vaskemiddel på den indre overflaten av døren til oppvaskmaskinen eller direkte inn i oppvaskmaskinen, i samsvar med anbefalingene fra produsenten.

Legge til flytende vaskemiddel og gelvaskemiddel

Systemet for automatisk dosering av flytende/gel-vaskemiddel finnes i døren på oppvaskmaskinen.



Etter at døren til oppvaskmaskinen er åpnet helt, åpne dekorasjonsdekselet som vise med pil 1 og 2.



Åpne dekselet som vist med (A) i bildet, og tilsett skyllemiddel. Åpne dekselet som vist med (B), tilsett flytende/gel-vaskemiddel og lukk dekslene.

	Indikatoren merket med (C) på maskinen gir opplysninger om nivået på flytende/gel-vaskemiddel i boksen.
	Indikatoren merket med (D) på maskinen gir opplysninger om nivået på skyllemiddel i boksen.
	Tørk vekk sølt skyllemiddel rundt kammeret. Hvis ikke, vil det lede til skumdannelse i den neste vaskesyklusen, og redusere vaskeytelsen til produktet.
	Skyllemiddelet i vaskemaskinen er et spesialprodukt som anbefales for å øke tørkeeffektiviteten og hindre vann- eller kalkflekker på gjenstandene som har blitt vasket. Derfor må du passe på at det er skyllemiddel i skyllemiddelkammeret, og at du bruker skyllemiddel som er laget for oppvaskmaskiner.

Bruke systemet for automatisk dosering av flytende/gel-vaskemiddel

For å bruke funksjonen for automatisk dosering av flytende vaskemiddel eller gelvaskemiddel må du velge funksjonen for automatisk dosering av flytende vaskemiddel eller gelvaskemiddel på kontrollpanelet.

Funksjonsindikatoren lyser, og systemet bruker en passende mengde med vaskemiddel for hvert vaskeprogram når denne funksjonen er aktiv.

	Hvis du vil avbryte funksjonen, trykker du på knappen en gang til.
	Når du har valgt funksjonen for automatisk dosering av flytende vaskemiddel eller gelvaskemiddel, må du ikke bruke andre vaskemiddeltyper (pulver, tabletter osv.).
Hvis du vil bruke en annen type vaskemiddel mens systemet for automatisk dosering av flytende vaskemiddel eller gelvaskemiddel er fullt, må du avbryte funksjonen for automatisk dosering av flytende/gel-vaskemiddel på kontrollpanelet. Du kan da bruke pulver, tabletter og flytende vaskemiddel eller gelvaskemiddel.	
	Bruk bare flytende vaskemiddel eller gelvaskemiddel som passer til oppvaskmaskinen.
	Ikke bland forskjellige merker med flytende vaskemiddel og gelvaskemiddel.
	Du må ikke fylle andre væsker eller kjemiske rengjøringsmiddel (eddik, klor) i boksen for flytende/gel-vaskemiddel.
	Flytende vaskemiddel og gelvaskemiddel som er tyktflytende må ikke brukes i systemet for automatisk dosering av flytende vaskemiddel og gelvaskemiddel.

Flytende/gel-vaskemiddel må brukes innen kort tid etter at de er pakket ut. Utpakkede flytende/gel-vaskemiddel kan tape viskositet over tid.



Når varsellampen for vaskemiddel lyser, slukkes den kort tid etter at du har fylt på vaskemiddel. Hvis varsellampen fortsatt lyser etter en utført vaskesyklus, kan du prøve å ta ut vaskemiddelpatronen, riste den litt og sette den inn igjen. Dette kan skje når rester av vaskemiddel blir liggende lenge i patronen og blokkerer varselmåleren.

Det anbefales å rengjøre patronen grundig hver annen eller tredje måned for å unngå dette.

Du kan legge den i bløt i lunkent vann eller skylle den med vann fra springen.

På denne måten unngår du doseringsproblemer som følge av oppsamling av vaskemiddelrester samt blokkering av varselmekanismen, og du kan være sikker på at systemet fungerer som det skal.



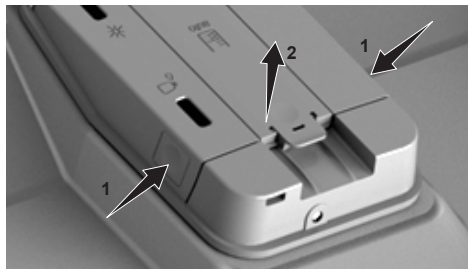
Skal du bruke ett nytt merke med flytende vaskemiddel og gelvaskemiddel, må du sørge for at alt det gamle vaskemiddelet er helt borte, og rengjøre kammeret for flytende vaskemiddel og gelvaskemiddel under rennende vann.



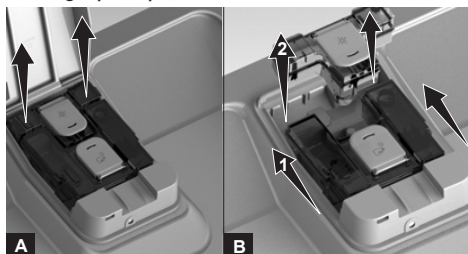
Fyll skyllemiddelboksen kun med skyllemiddel, og vaskemiddelboksen kun med flytende/gel-vaskemiddel. Hvis du fyller dem feil, fjern straks boksene, tøm dem og rengjør under rennende vann.

Fjerne og installere boksen for flytende/gel-vaskemiddel og skyllemiddel

For å fjerne skylle- og vaskemiddelboksene skyver du dekslet for systemet på begge sider som vist med pil 1, og løfter i retningen til pil 2.



Løft og flytt skyllemiddelboksen (A).



Flytt vaskemiddelboksen (B) i pilens retning (1) og løft for å fjerne (2). Når rengjøringen eller påfyllingen er ferdig, følg trinnene ovenfor i motsatt rekkefølge for å sette på plass igjen vaske- og skyllemiddelboksene.

TIPS OM BRUK AV FLYTENDE/GEL-BASERT OPPVASKMIDDEL

Etter at programmet er ferdig, og kopper og tallerkener har flekker inne eller fargen på dem endres, kan dette skyldes en av følgende grunner, eller en kombinasjon av flere;

- Fargede flekker fra f.eks. Te, kaffe som står i koppen eller fatet over lang tid
- Ved bruk en kort vask eller lav temperatur

- Svakt eller fuktig vaskemiddel
- Vaskemiddel av dårlig kvalitet
- Hardt vannområde uten bruk av skyllemiddel
- Gammelt eller ripete servise. (Hvis du har noen form for overflateskade på kopper, er det mer sannsynlig med synlige flekker.)

Vaskealgoritmen til oppvaskmaskinen er optimalisert for å gi bedre rengjøring. Om det oppstår slike problemer på tallerkenene, gjør følgende;

1. Ikke la oppvasken din stå med fargede flekker i lang tid
2. Bruk lengre programmer som Eco eller Intensive.
3. Sjekk kvaliteten og lagringsforholdene for vaskemiddelet ditt
4. Kontroller vannhardheten i din region og foreta nødvendige endringer.
5. Rengjør vaskemiddelpatronen jevnlig (hver 3. måned) for å fjerne faste eller viskøse innvendige rester. Disse restene kan forårsake utilstrekkelig dosering.
6. Øk vaskemiddelmengden innstillingene for å forbedre rengjøringsytelsen.

Pulvervaskemiddel



Du finner rett mengde med pulvervaskemiddel for det valgte programmet i tabellen Programdata og gjennomsnittlige forbruksverdier.



Du kan bruke pulvervaskemiddel i dekselet på oppvaskmaskinen eller direkte inn i maskinen.



Hvis du vil bruke pulvervaskemiddel, gå til Innstillinger-menyen for å deaktivere systemet for automatisk dosering av flytende/gel-vaskemiddel og, eventuelt, funksjonen for tablettvaskemiddel.



Pulvervaskemiddel må brukes med programmer uten forvask. Se programdata og forbruksverdier.



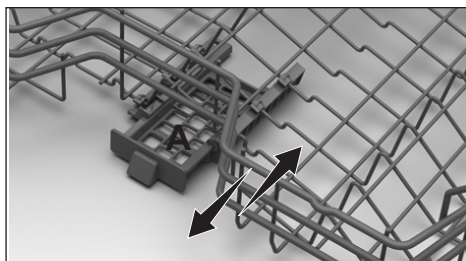
Siden løseligheten i tablettvaskemiddelet endrer seg avhengig av temperaturen og tiden, bør du bruke pulvervaskemiddel for korte programmer uten forvask.

Tablettvaskemiddel

Tablettvaskemiddel inneholder også vannmykningsmiddel eller/og skyllemiddel i tillegg til vaskemiddel. Noen av disse typene vaskemiddel inneholder også spesielle kjemikalier som beskytter glass og rustfritt stål.



Tablettvaskemiddel gir tilfredsstillende resultater bare under bestemte bruksforhold. Den beste vaskeytelsen for oppvaskmaskiner oppnås ved å bruke vaskemiddel, skyllemiddel og vannmyknings salt hver for seg.





Plasser tablettvaskemidlet i boksen for tablettvaskemiddel som finnes i den øvre kurven til oppvaskmaskinen (A).



Når du bruker tablettvaskemiddel, kan du bruke funksjonen for tablettvaskemiddel for å bedre tørkeytelsen til oppvaskmaskinen (avhengig av modell).

Tablettvaskemiddel som du får kjøpt i butikken:

2 i 1: Inneholder vaskemiddel, skyllemiddel eller vannmyknings salt

3 i 1: Inneholder vaskemiddel, skyllemiddel og vannmyknings salt

4 i 1: Inneholder beskyttelse for glass i tillegg til vaskemiddel, skyllemiddel og vannmyknings salt

5 i 1: Inneholder beskyttelse for glass og rustfritt stål i tillegg til vaskemiddel, skyllemiddel og vannmyknings salt



Følg produsentens anvisninger på pakken når du bruker tablettvaskemiddel.



Braker du tablettvaskemiddel, og gjenstandene er våte og/eller du ser kalk når programmet er over, kontakter du vaskemiddelprodusenten.

Når du bytter fra tablettvaskemiddel til pulvervaskemiddel:

1. Pass på at salt- og skyllemiddelkammerne er fulle.
2. Still inn vannets hardhetsgrad til høyeste nivå, og kjør en tom vask.
3. Etter den tomme vaskesyklusen, må du se gjennom brukerhåndboken og tilpasse vannets hardhetsgrad så det passer med inntaksvannet.
4. Angi ønskede innstillinger for skyllemiddel.

Gjenstander du ikke bør vaske i vaskemaskinen

- Aldri vask gjenstander som er skitnet til med sigarettaske, stearinlysrester, poleringsmidler, fargestoffer, kjemikalier osv. i vaskemaskinen.
- Ikke vask sølvvarer og bestikk med tre- eller beinskaft limte gjenstander, gjenstander som ikke tåler varme eller beholdere belagt med tinn og kobber i vaskemaskinen.



Porselen med dekor av sølv, gull, aluminium osv. kan bli misfarget eller anløpet etter vasking i oppvaskmaskinen, på samme måte som ved håndvask. Noen typer skjøre glass og krystaller kan bli matt med tiden. Vi anbefaler på det sterkeste at du sjekker om serviset du skal kjøpe passer for vasking i oppvaskmaskin.

Plassering av gjenstander i vaskemaskinen

Du bruker oppvaskmaskinen på en optimal måte med hensyn til energiforbruk og vaske- og tørkeytelse ved å plassere gjenstandene på en ryddig måte.

- Fjern alle rester (bein, frø osv.) fra gjenstandene før du setter dem i maskinen.
- Hvis mulig, plasserer du tynne og smale gjenstander i midtseksjonen.
- Plasser de gjenstandene som er størst og svært skitne i den nedre kurven. Plasser de mindre, ømtålige og lette gjenstandene i overkurven.
- Plasser gjenstander som skåler, glass og kasseroller opp ned i oppvaskmaskinen, slik at det ikke kan samle seg vann i dem.

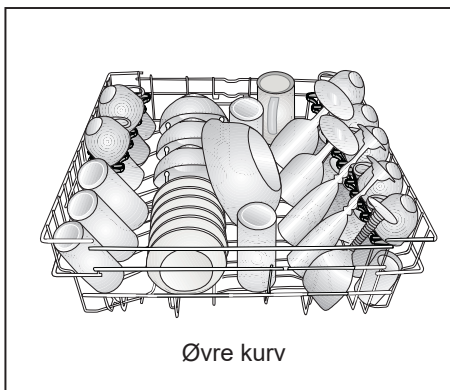
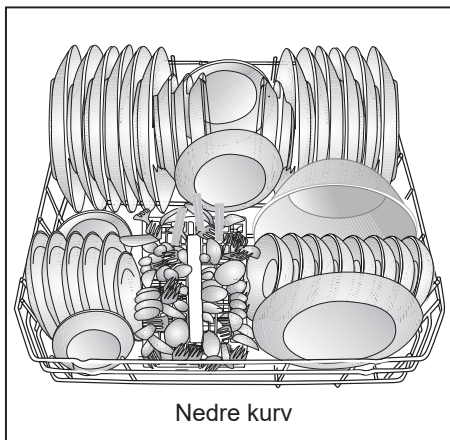


For å hindre potensielle personskader, må du alltid plassere skarpe og spisse gjenstander som serveringsgaffler, brødkniv, osv. opp ned i bestikkurven, slik at de spisse delene vender ned. Eller legg dem horisontalt i vaskekurven.

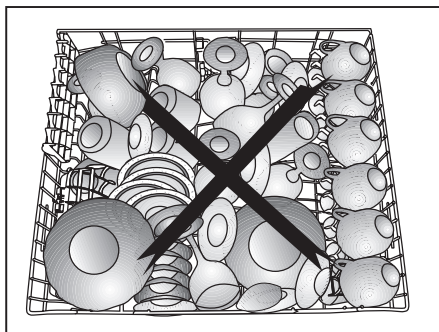
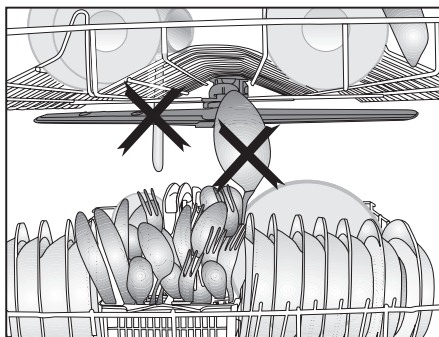
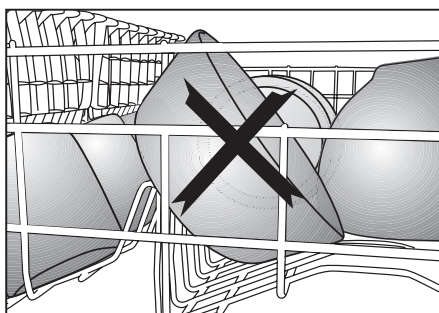
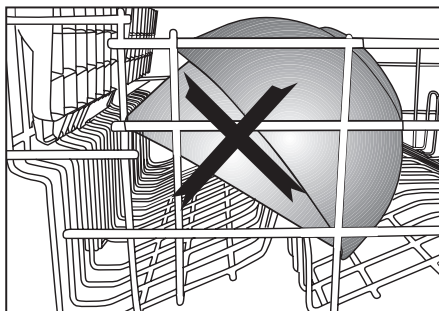
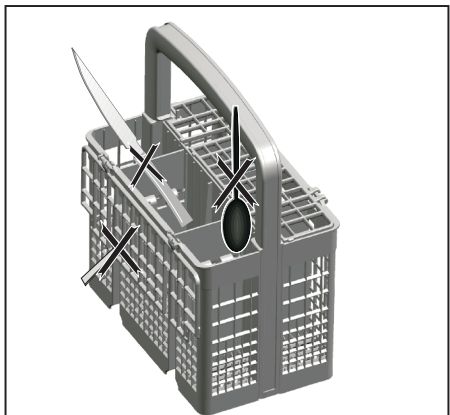
Ta ut først de gjenstandene i den nedre kurven, deretter tar du ut gjenstandene i overkurven.

Forslag til innsetting av oppvask i oppvaskmaskinen

Feil innsetting av oppvask



Feil innsetting av oppvask

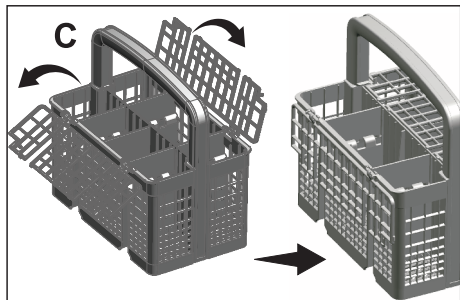
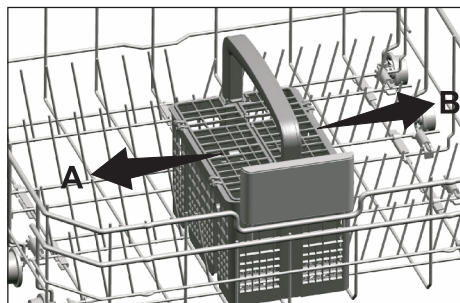


Bestikkurv

(avhengig av modellen)

Bestikkurven er designet til å vaske bestikket ditt, slik som kniv, gaffel, skje osv. på en renere måte.

Siden bestikkurven kan flyttes (A, B), kan du lage mer plass når du plasserer oppvasken i den nedre kurven og gir plass til oppvask i ulike størrelser.

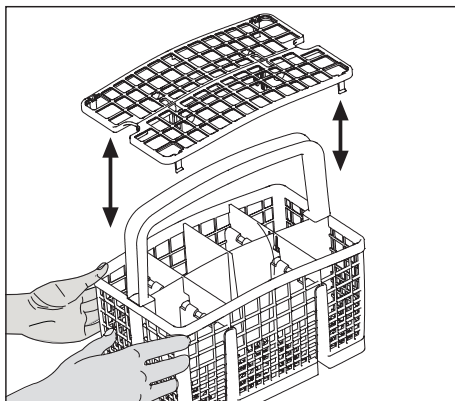
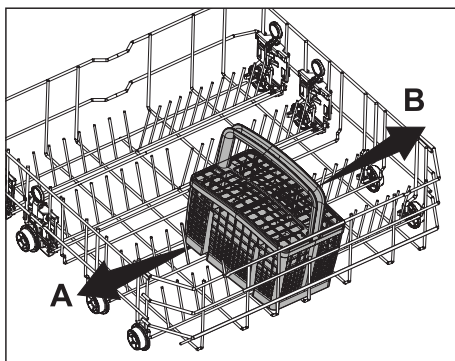


Bestikkurv

(avhengig av modellen)

Bestikkurven er designet til å vaske bestikket ditt, slik som kniv, gaffel, skje osv. på en renere måte.

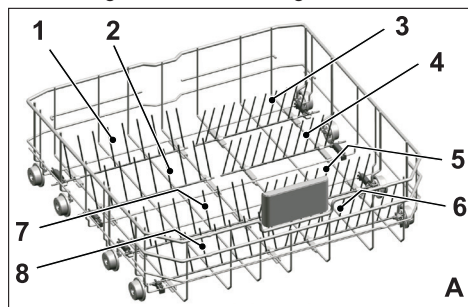
Siden bestikkurven kan flyttes (A, B), kan du lage mer plass når du plasserer oppvasken i den nedre kurven og gir plass til oppvask i ulike størrelser.



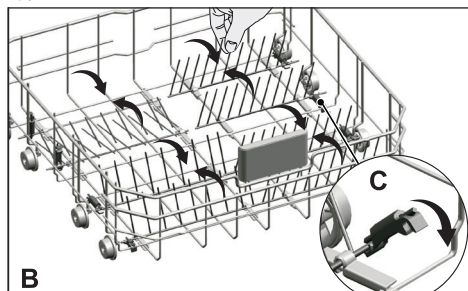
Sammenleggbare deler i nedre kurv

(avhengig av modellen)

De seks sammenleggbare delene (A) som befinner seg i den nedre kurven i maskinen, er designet til å gi lettere plassering av store gjenstander, slik som kasseroller, boller osv. Du kan lage mer plass ved å legge ned hver del for seg eller alle samtidig.



For å bringe de sammenleggbare delene til horisontal posisjon, grip den første sammenleggbare delen og skyv den i retning (B). For å bringe delene tilbake til vertikal posisjon, bare løft dem opp. De sammenleggbare delene vil klikke inn i låsen igjen (C).

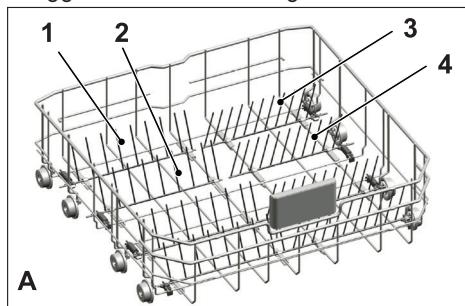


Hvis du setter delene i horisontal posisjon ved å holde dem i tuppene, kan de bøyes. Derfor er det viktig å sette delene i midten til horisontal eller vertikal posisjon ved å holde dem i stammen og skyve dem i pilens retning.

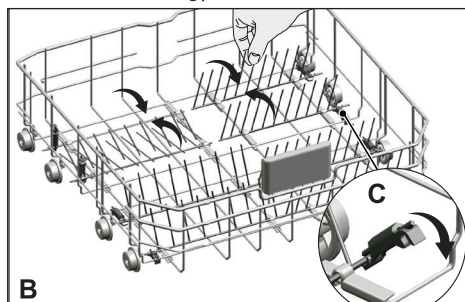
Sammenleggbare deler i nedre kurv

(avhengig av modellen)

De seks sammenleggbare delene (A) som befinner seg i den nedre kurven i maskinen, er designet til å gi lettere plassering av store gjenstander, slik som kasseroller, boller osv. Du kan lage mer plass ved å legge ned hver del for seg eller alle samtidig.



For å bringe de sammenleggbare delene til horisontal posisjon, grip den første sammenleggbare delen og skyv den i retning (B). For å bringe delene tilbake til vertikal posisjon, bare løft dem opp. De sammenleggbare delene vil klikke inn i låsen igjen (C).



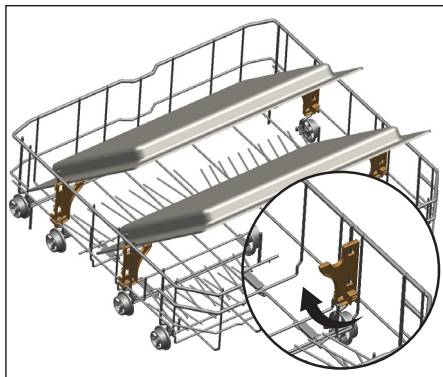
Hvis du setter delene i horisontal posisjon ved å holde dem i tuppene, kan de bøyes. Derfor er det viktig å sette delene i midten til horisontal eller vertikal posisjon ved å holde dem i stammen og skyve dem i pilens retning.

Tray Wash-støtter

(avhengig av modellen)

Bruk støttene til vaskebrettene i den nedre kurven.

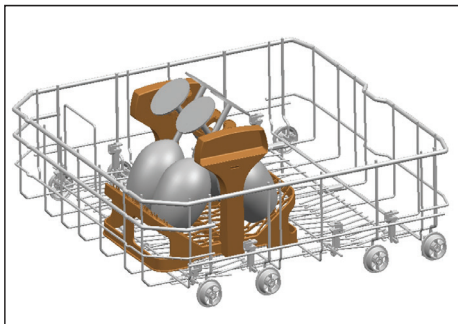
De delen Tilleggsfunksjoner for valg av egnet program og funksjon.



SoftTouch Accessory

(avhengig av modellen)

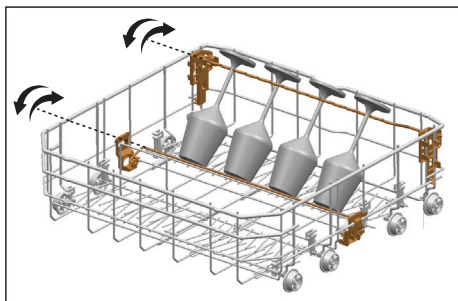
SoftTouch Accessory i oppvaskmaskinens nedre kurv sørger for sikker vask av skjøre glass.



Lower Basket Glass Holder

(avhengig av modellen)

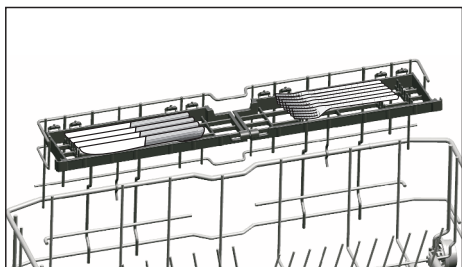
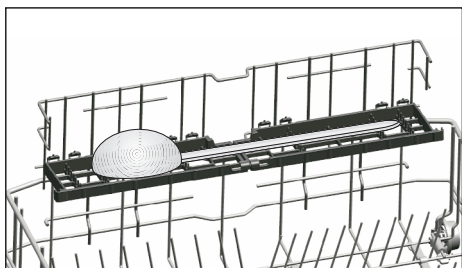
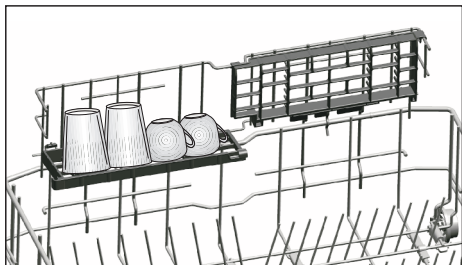
Lower Basket Glass Holder i oppvaskmaskinens nedre kurv sørger for sikker vask av store og høye glass.



Universalt/høydejusterbart stativ i nedre kurv

(avhengig av modellen)

Dette tilbehøret som finnes i den nedre kurven på maskinen gjør at du enkelt kan vaske gjenstander, slik som ekstra glass, lange gjenstander og brødkniver.



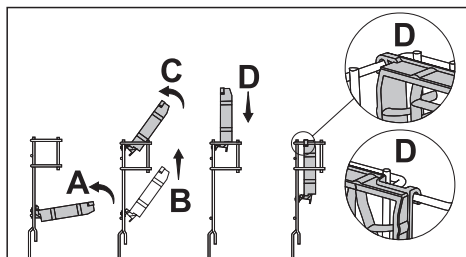
Du kan bruke sporene etter behov ved å flytte dem til øvre eller nedre posisjon, eller lukke dem for å lage et bredere rom i den nedre kurven.



Se til at propellen ikke berører oppvasken du har plassert på stativene.

For å lukke stativene:

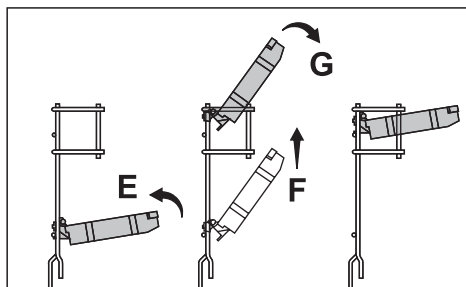
1. Legg sammen stativet (A).
2. Sett opp stativet (B).
3. Still stativet i vertikal posisjon (C).
4. Legg ned stativet og lås det med tappene (D).



Du kan åpne sporene med samme prosess i motsatt rekkefølge.

Justere høyden på stativene:

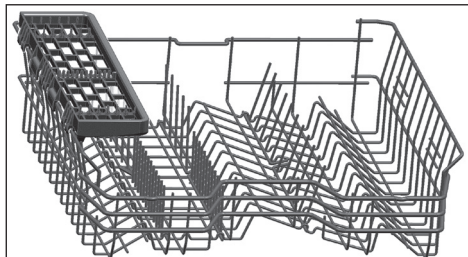
1. Legg sammen stativet (E).
2. Sett opp stativet (F).
3. Åpne stativet ved ønsket nivå (G).



Øvre bestikkurv med flere funksjoner

(avhengig av modellen)

Dette tilbehøret, som er plassert ved maskinens øvre bestikkurv, kan brukes til å vaske gjenstander som ekstra lange øser og brødkniver.



Hvis du ikke vil bruke den øvre bestikkurven med flere funksjoner, kan du løfte den opp og ta den ut.



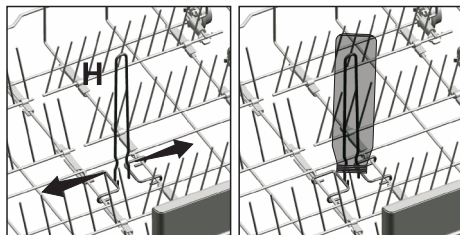
Hvis du vil sette den på plass igjen, fester du den enkelt på siden av den øvre kurven.



Flaskeinnetning i nedre kurv

(avhengig av modellen)

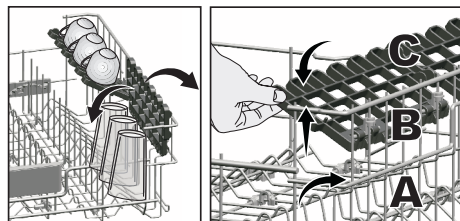
Flaskeinnetningen er designet for lettere vasking av lange gjenstander med bred åpning. Du kan ta ut flaskeinnetningen fra kurven når den ikke er i bruk ved å trekke den ut fra begge sider (H).



Høydejusterbart stativ i øvre kurv

(avhengig av modellen)

Bruk de nedre og øvre delene av de høydejusterbare stativene i de den øvre kurven i maskinen ved å skyve dem ned eller opp etter høyden på glassene, koppene osv. (A, B, C).



Justere høyden på den øvre kurven

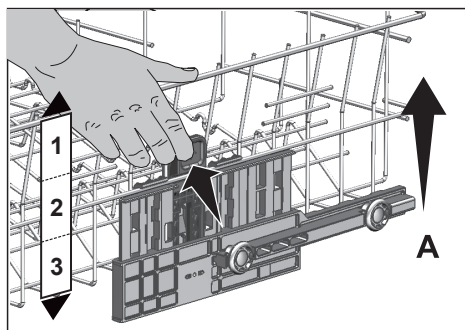
(avhengig av modellen)

Ved bruk av mekanismen for regulering av høyden på den øvre kurven, kan du lage større plass i nedre eller øvre del av maskinen. Du kan justere den øvre kurven opp eller ned, både når kurven er tom og når den er fylt.

Denne mekanismen gir deg mulighet til å bruke kurven i tre ulike posisjoner, nedre, øvre og midre posisjon (1, 2, 3).

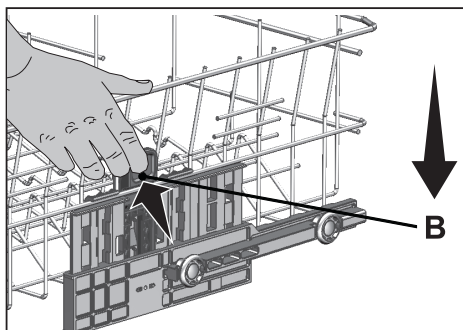
1. Kurven heves ved å holde den øvre kurven med begge hender når den er i nederste posisjon, og trekke den opp (A).
2. Du hører et «klikk» fra mekanismene på høyre og venstre side, som angir at kurven er hevet ett nivå. Slipp kurven.

Gjenta hvis du vil heve den mer.



Når kurven er i høyeste posisjon, senker du den slik:

1. Hold den øvre kurven med begge hender, og løft den forsiktig opp samtidig som du trykker inn og slipper låsene vist på figuren (B).
 2. Senk kurven ett nivå.
 3. Slipp kurven når den er senket ett nivå.
- Gjenta hvis du vil senke den mer.



Mekanismen fungerer kanskje ikke korrekt hvis den øvre kurven er overfylt, eller hvis vekten er ujevnt fordelt. Hvis kurven er tung, kan den falle ett nivå ned.



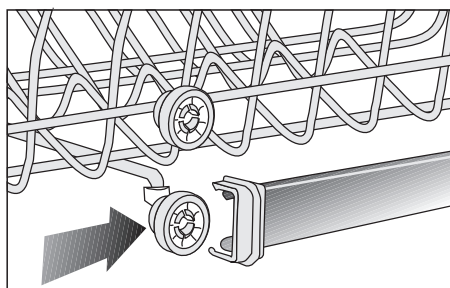
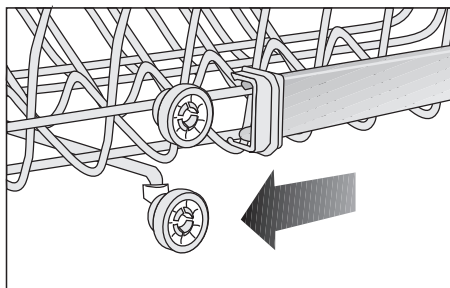
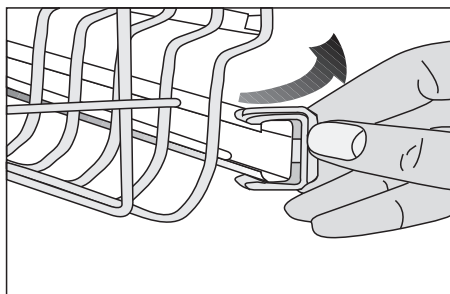
Kontroller at justeringsmekanismene på begge sider er i samme høydeposisjon.

Justere høyden på tom øvre kurv

(avhengig av modellen)

Du kan justere høyden på den øvre kurven etter størrelsen på oppvaskgjenstanden som skal vaskes. Bruk kurvrollene til å endre kurvhøyden.

1. Drei stopperne på endene av den øvre kurvskinnen ved å dreie dem til siden.
2. Ta ut kurven.
3. Endre posisjon på rullene, plasser kurven i skinnen og lukk stopperne.

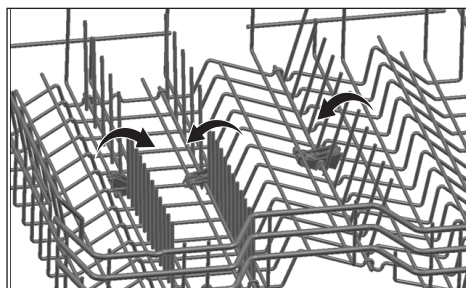


Nedfellbare tallerkenstøtter i øvre kurv

(avhengig av modellen)

Når du trenger mer plass til oppvasken, kan du legge ned tallerkenstøttene i den øvre kurven.

De nedfellbare tallerkenstøttene legges ned ved at du tar tak i midtre del av støtten, og skyver den i den retningen pilen på figuren viser. På den store plassen du får, kan du plassere større gjenstander. Løft opp tallerkenstøttene for å sette dem tilbake i loddrett posisjon.

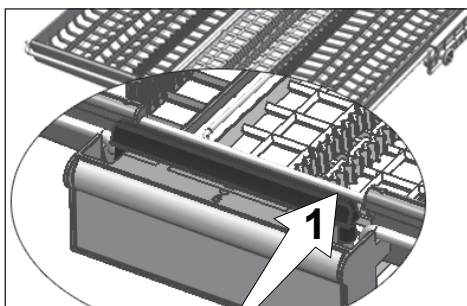
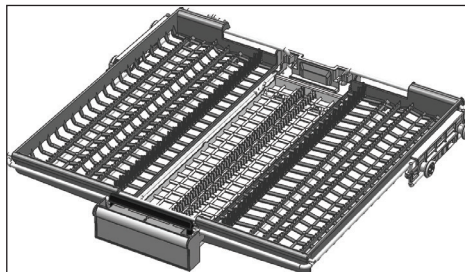


Hvis du tar tallerkenstøttene etter tuppene når du setter dem tilbake i horisontal posisjon, kan de bøyes. Derfor må du ta tak i den tykkere stammen når du setter dem tilbake i loddrett eller vannrett posisjon.

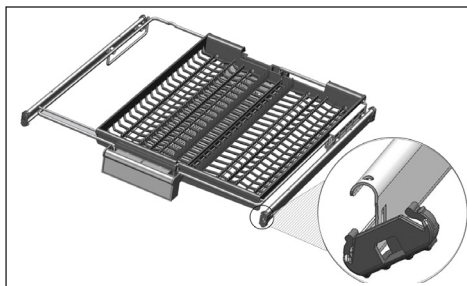
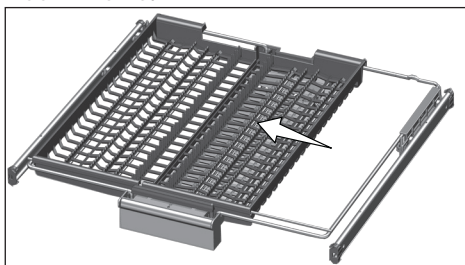
Øvre bestikkurv

(avhengig av modellen)

Den øvre bestikkurven er konstruert for vasking av bestikk, som f.eks. gafler og skjeer, ved å plassere dem i sporene i kurven.



På modeller som har funksjon for delvis bevegelighet, kan du senke den midtre kurven og således låse opp systemet ved å trykke på hendelen (1) på håndtaket. På denne måten kan kurvene på venstre og høyre side brukes som bevegelige deler. Den ledige plassen du får kan brukes til å legge lange gjenstander i den øvre kurven.

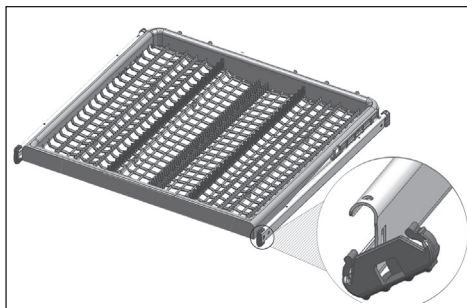


Når den midtre kurven er senket, kan du legge lange/høye gjenstander som kaffekopper, øser o.l. i kurven. Når sidekurvene står mot sideveggene, kan du trekke i håndtaket for å heve den midtre kurven og låse systemet.

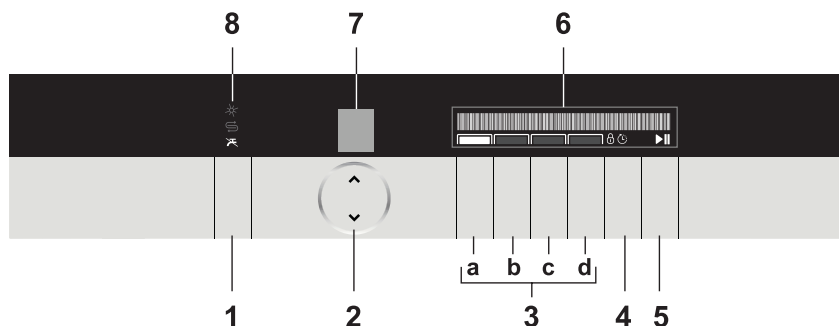
Øvre bestikkurv

(avhengig av modellen)

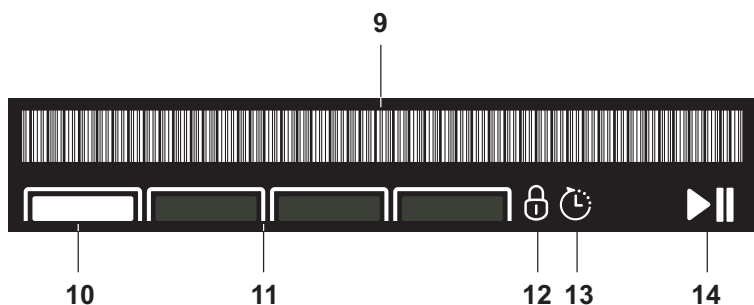
Den øvre bestikkurven er konstruert for vasking av bestikk, som f.eks. gafler og skjeer, ved å plassere dem i sporene i kurven.



5 BETJENE PRODUKTET



1. Av/på-knapp
2. Programvalgknapp
3. Funksjonsknapper
 - a) HomeWhiz:
 - b) Express funksjon
 - c) Barnesikring / Steam Shine Funksjon
 - d) Innstillingsmeny / TurboWash Funksjon
4. Tidsforsinkelsesknapp
5. Start-/Pause-/avbryt-knapp
6. Skjerm
7. Programindikator
8. Skyllemiddel- (*) / salt- (S) / Advarselsindikatorer (X)



9. Skjerminformasjonslinje
10. Funksjonsvalgt-indikator
11. Indikator for valgbar funksjon
12. Barnesikringsindikator
13. Forsinkelsestid-indikator
14. Start- (▶) /pause- (||) indikator

Taster

Av/på-knapp

Brukes til å slå maskinen av eller på. Trykk av/på-tasten i ett sekund for å slå på. Maskinen slås på etter et lydsignal på ett sekund. Trykk på av/på-tasten i ett sekund for å slå av. Maskinen slås av etter et lydsignal på ett sekund. Når du holder av/på-tasten inne i tre sekunder mens programmet kjører, vises meldingen «Slår av 3», «Slår av 2» eller «Slår av 1» på informasjonslinjen, og maskinen slås av etter avslutningsmelodien.

Maskinen slås på med økonomiprogrammet i på-modus og nummeret til økonomiprogrammet vil vises på programindikatoren. I av-modus slås indikatorene på skjermen av.

Start-/pause-/avbryt-tast

Brukes til å starte et valgt program eller en valgt funksjon, sette det/den på pause eller avbryte det/den.

Programvalgknapp

Brukes til å velge vaskeprogrammet du har bestemt deg for ut fra tabellen over programdata og gjennomsnittlige forbruksverdier. Bruk pil opp for å gå til neste program, eller pil ned for å gå tilbake til forrige. Går tilbake til begynnelsen eller slutten etter det første eller siste programmet.

Funksjonsknapper

Bruk av hjelpefunksjoner gjøre deg i stand til å spare tid, vann og energi og for å kunne gjennomføre en mer komfortabel vask under forhold som er spesifikke for deg.

Tidsforsinkelsesknapp

Brukes til å angi innstillingene for utsatt start.

Gjøre maskinen klar

1. Åpne oppvaskmaskinens dør.
2. Plasser oppvasken slik det går fram av veiledningen i bruksanvisningen.
3. Kontroller at de øvre og nedre spyleerne kan bevege seg uhindret.
4. Ha en passende mengde vaskemiddel i beholderen for vaskemiddel.
5. Sjekk om salt- og skyllemiddel-indikatorene lyser, og tilfør salt og/eller skyllemiddel ved behov.
6. Lukk døren til oppvaskmaskinen.

Programvalg

1. Hold av/på-tasten inne i ett sekund for å slå maskinen på.
2. Sjekk tabellen over programdata og gjennomsnittlige forbruksverdier for å finne ut hvilket vaskeprogram som egner seg til oppvasken.
3. Trykk på programvalgtasten til tallet på programmet du har valgt, vises på programindikatoren.

Se tabell for programdata og gjennomsnittlige forbruksverdier										
Programnummer	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Programnavn	Auto	All-in-Wash	HygieneCare	Intensiv	Eco *	GlassCare	Hurtigvask	Mini	Forvask	Downloaded Program
Vasketemperatur	40 °C-65 °C Bestemmer tilsnussingsgrad en på oppvasken og stiller temperaturen og mengden av oppvaskvann, samt tiden automatisk. Egner seg for alle typer oppvask.	- Det er det programmet som er beste egnet til vask av daglige kopper og kar, inkludert plastgjenstander . Ting i fint glass vaskes i den øvre kurven, gryter og brett kan vaskes i den nedre kurven.	70 °C Egner seg for oppvasken som krever ekstra hygiene, slik som babyartikler. Egner seg også for oppvask som er svært tilsnuset.	70 °C Egner seg for oppvask som er svært tilsnuset, samt for kjeler og panner.	50 °C Det mest økonomiske oppvaskprogram met for middels tilsnuset daglig oppvask som står og venter.	40 °C Spesialprogram for skånsom rengjøring av ømtålige glass.	60 °C Daglig oppvaskprogram der middels tilsnuset oppvask som venter rengjøres på hurtigst mulig måte.	35 °C Egner seg for lett tilsnuset daglig oppvask som er skrapet eller forvasket.	- Egner seg til å fjerne rester på tilsnuset oppvask som vil bli oppbevart i maskinen i noen dager og dermed til å forhindre dannelse av dårlig lukt.	- Sjekk HomeWhiz-appen for programmer du kan laste ned via trådløs tilkobling.
Skittenhetsgrad										
Forvask	Middels til høy +	Middels +	Høy +	Høy +	Middels +	Få +	Middels -	Få -	- +	-
Vask	+	+	+	+	+	+	+	+	-	-
Tørrking	+	+	+	+	+	+	+	-	-	-
Varighet (min)	110-173	202	160	170	279	120	58	30	15	-
Vann (l)	9,4-12,4	19	18	16,8	9,9	13,6	10,6	10,8	4	-
Energi (kWh)	0,90-1,45	1,53	1,80	1,51	0,84	1,20	1,18	0,80	-	-

Forbruksverdiene som vises i tabellen ble fastsatt under standardiserte forhold. Derfor kan det forekomme variasjoner under praktisk bruk. * Referanseprogram for testinstitutter Testene ifølge EN 50242/60436 skal utføres mens saltbeholderen på bløtjøringsanlegget og skyllemiddelbeholderne er fulle, og i samsvar med testprogrammet. **** Den skal testes med en belastning på innstilling 12. Forbruksverdier er målt med en standardbelastning på innstilling 12.

Lastekapasitet: 15

Tilleggsfunksjoner

Programmene på vaskemaskinen din er designet for å oppnå best mulig vaskeeffekt ut ifra typen smuss, smussmengde, og hvilken type oppvask som skal vaskes.

Maskinen er utrustet med tilleggsfunksjoner slik at du kan spare tid, vann og energi, og for å utføre en mer komfortabel vask ut ifra dine behov.



Tilleggsfunksjonene kan forårsake endringer i programmets varighet.



Tilleggsfunksjonene er ikke kompatible med alle vaskeprogrammene. Indikatoren for tilleggsfunksjonen som ikke er kompatibel med programmet, vil ikke være aktiv.

For å legge til en tilleggsfunksjon til programmet:

1. Velg ønsket vaskeprogram ved å bruke programvalgknappene.
2. Om en tilleggsfunksjon er valgt til det valgte vaskeprogrammet, vil dets symbol vises i displayet. Om funksjonsknappen trykkes på nytt, så forsvinner symbolet, og valget avbrytes.
3. Valget avbrytes når du trykker funksjonsknappen på nytt.

Express funksjon

Forkorter varigheten på det valgte programmet, og reduserer vannforbruket ved å aktivere vask under høyere trykk.

TurboWash Funksjon

Denne operasjonen driver den nedre impelleren med høyere trykk og høyere hastighet for å gi bedre vasking av f.eks. panner og brett med gjenstridig, inntørket skitt.

Steam Shine Funksjon

Sørger for overlegen tørkeytelse.

Planlegg vasketid

Tidsforsinkelse

Hvis det brukes en økonomisk gunstigere sats for elektrisk strøm bestemte timer av døgnet der du bor, kan du bruke tidsforsinkelsesfunksjonen til å vaske oppvask i de bestemte tidsperiodene.

Du kan utsette det valgte programmets starttid med opptil 24 timer. Tidsforsinkelsen kan ikke stilles inn etter at programmet har startet .

1. Trykk på tidsforsinkelsesknappen etter å ha valgt vaskeprogram og andre hjelpefunksjoner.
2. Når du trykker på tidsforsinkelsesknappen, vises det «0:00» på informasjonslinjen, og tidsforsinkelsesindikatoren blinker.
3. Tiden vil øke i intervaller på fra 30 min. opp til seks timer og etter det i 1-timers-intervaller opp til 24 timer hver gang du trykker på tasten.
4. Trykk start-/pause-/avbryt-tasten for å starte nedtelling for utsatt start. Tidsforsinkelsesindikatoren og start-/pauseindikatoren lyser kontinuerlig til perioden er slutt. Informasjonslinjen viser nedtellingen. Det valgte programmet starter når nedtellingen er ferdig.

Endre innstillingene mens tidsforsinkelsen er aktiv

Når tidsforsinkelsesfunksjonen er på, kan du ikke foreta endringer i vaskeprogrammet, hjelpefunksjonene eller tidsforsinkelsen.



Programmet og tilleggsfunksjonene kan ikke stilles inn eller endres når programmet har startet.



Hvis du trykker på tasten uten å oppheve tidsforsinkelsen, vises det «Tidsforsinkelse på»-varsel.

Avbryte tidsforsinkelsesfunksjonen

1. Hold start-/pause-/avbryt-tasten inne i tre sekunder.
2. Når du holder start-/pause-/avbryt-tasten inne, vises det «Avbryt 3», «Avbryt 2» eller «Avbryt 1» på informasjonslinjen. På slutten av avbryt-prosessen slås tidsforsinkelsesindikatoren av, og tidsforsinkelsesprosessen avbrytes.



Du kan velge og starte et nytt program når tidsforsinkelsesfunksjonen er avbrutt.



Tidsforsinkelsesfunksjonen kan ikke stilles inn etter at programmet har startet.

Starte programmet

For å starte maskinen etter å ha valgt program og hjelpefunksjoner, trykker du start-/pause-/avbryt-tasten.

Når programmet startes, blinker start-/pause-indikatoren (▶). Det vises «Program startet» på informasjonslinjen i tre sekunder.



Maskinen mykner opp vannet, avhengig av hardhetsgraden til vannet som tilføres. Gjenværende tid som vises mot slutten av programmet, kan på grunn av denne prosessen være forskjellig fra den tiden som først er vist. Den totale varigheten kan også endres mens programmet er i gang, avhengig av omgivelsestemperaturen der maskinen er installert, temperaturen på vannet som tilføres, og mengden oppvask.



Vær nøye med ikke å åpne maskinens dør når den er i gang. Stopp maskinen ved å trykke på start-/pause-/avbryt-tasten hvis du må åpne døren. Åpne deretter døren til maskinen. Det kan strømme ut damp når du åpner døren til maskinen – vær forsiktig. Lukk døren til maskinen, og trykk på start-/pause-/avbryt-tasten på nytt. Programmet fortsetter.

Programtrinnsoppfølging

Du kan følge opp vasketrinnet der du stoppet, via meldingene på informasjonslinjen og også fra gjenværende tid.

Meldinger relatert til vaske-, skylle- og tørketrinne vises på informasjonslinjen mens programmet kjører. Programtrinnet vises venstrejustert, mens gjenværende tid vises høyrejustert. Disse meldingene veksler hvert tiende sekund.



Etter skylletrinnet vil maskinen vente stille i pausemodus over en tid for at vannet som er igjen i maskinen og på oppvasken skal tømmes helt og for at vannmykneren skal fjernes, og deretter vil den fortsette å gå i tørkemodus.

Barnesikring

Du kan hindre andre i å påvirke og endre programflyten og tidsutsettelsen mens maskinen er i gang.

Slik aktiverer du barnesikringen:

1. Hold barnesikringstasten inne i tre sekunder.

2. Det avgis et lydsignal første gang det trykkes på barnesikringsknappen. Når du holder knappen inne, vises det «Barnesikring: 3», «Barnesikring: 2», «Barnesikring: 1», «Barnesikring: på» på informasjonslinjen. Hvis det trykkes på en annen knapp enn av/på-knappen vises det «Barnesikring: på» på informasjonslinjen, og det avgis en varsellyd.



Barnesikringen hindrer det programmet som er valgt, eller funksjoner i å endres og kobler ut start/pause-/avbryt-tasten.



Barnesikringen låser ikke maskinens dør.



Hvis du slår av maskinen med av/på-tasten når programmet er over, deaktiveres barnesikringen automatisk.

Slik avbryter du barnesikringen:

1. Hold barnesikringsknappen inne i tre sekunder.
2. Når barnesikringsknappen holdes inne lenge, vises det «Barnesikring: 3», «Barnesikring: 2», «Barnesikring: 1» og «Barnesikring av» på informasjonslinjen.

Avbryte programmet

1. Hold start-/pause-/avbryt-tasten inne i tre sekunder for å avbryte programmet.
2. Når du holder start-/pause-/avbryt-tasten inne, vises det «Avbryt 3», «Avbryt 2» eller «Avbryt 1» på informasjonslinjen.
3. Når avbryt-prosessen starter, vises det «Avbryter ...» på informasjonslinjen, og når prosessen er fullført, vises det «Avbrutt ...» på informasjonslinjen. Maskinen utfører de nødvendige

operasjonene for avbryt-prosessen i noen minutter.



Du kan velge og starte et nytt program når avbrytelsen av programmet er fullført.



Det kan være rester av vaskemiddel eller skyllemiddel igjen i maskinen og/eller på oppvasken, avhengig av hvilket trinn programmet ble avbrutt på.

Endre hjelpefunksjonen

Du må avbryte programmet for å kunne endre hjelpefunksjonene når programmet har startet. Deretter kan du velge og starte et nytt program og nye funksjoner.

Maskininnstillinger

Du kan bruke innstillingsmenyen til å gjenopprette fabrikkinnstillingene eller endre innstillingene for vannhardhet, volum, lysstyrke, språk og tilleggsfunksjoner.

Slik åpner du innstillingsmenyen:

1. Trykk av/på-tasten for å slå maskinen på.
2. Hold knappen for innstillingsmenyen inne i tre sekunder for å gå til innstillingsmenyen.
3. Det vises «Innstillinger 3», «Innstillinger 2», «Innstillinger 1» på informasjonslinjen, og innstillingsmenyen åpnes etter tre sekunder.

Settings 3"



4. Når du har åpnet innstillingsmenyen, trykker du barnesikringknappen for å gå til neste meny, eller innstillingsmenytasten for å gå til forrige meny.

5. Bruk funksjonstast a (se del 5, Betjene maskinen, til å gjøre endringer i menyen. Endringer lagres automatisk.



Du blir bedt om å bekrefte når endrer språk eller gjenoppretter fabrikkinnstillingene.

6. Når du har endret språkinnstillingen eller gjenoppretter fabrikkinnstillingene, trykker du barnesikringsknappen eller innstillingsmenyknappen for å lagre endringene. Følgende melding vises når du trykker tasten.

Store settings?

7. Trykk funksjon b-tasten (se del 5, Betjene maskinen, for å lagre endringene. Du vil komme til den neste innstillingsmenyen, og endringene vil ikke bli lagret, hvis du trykker funksjon a-tasten (se del 5, Betjene maskinen, for uten å gjøre endringer i menyen.
8. Hold innstillingsmenyknappen inne i tre sekunder for å lukke innstillingsmenyen.
9. Det vises «Avslutt innstillinger 3», «Avslutt innstillinger 2», «Avslutt innstillinger 1» på informasjonslinjen, og innstillingsmenyen lukkes etter tre sekunder.

Exit settings



Tasten for tidsforsinkelse og start-/ pause-/avbryt-tasten har ingen funksjon på innstillingsmenyen. Trykk på disse tastene har ingen virkning.

Justere vannhardheten

Du må endre vannhardheten til en av følgende verdier, og som stemmer med vannforsyningen din.

1. Kalkfritt
2. Svært lite kalk
3. Litt kalk
4. Middels kalkinnhold
5. Kalkinnholdig
6. Svært mye kalk

Water Hardness: 1

Aktivt, selvrensende filter

Med denne funksjonen rengjøres mikrofilteret ved hjelp av et spesialsystem på slutten av vaskeprosessen og gjøres klart til neste gang maskinen skal brukes. Denne rengjøringen gir lenger tid mellom hver gang mikrofilteret må rengjøres, fra to uker til tre måneder, og gir således bedre vaskeytelse. Bruk av denne funksjonen i hver vaskesyklus anbefales for å utnytte maskinen best mulig.

Det er to alternativer, Av og På, for denne funksjonen. Den er stilt inn på Av på fabrikken. Du må endre dette fra Av til På for å kunne bruke funksjonen. (Denne funksjonen er kanskje ikke tilgjengelig, avhengig av modellen du har kjøpt.)

Active self-cleaning filter: Off

Active self-cleaning filter: On

Innvendig belysning

Når du har slått denne funksjonen på, tennes den innvendige lampen hver gang du åpner døren til maskinen. Det er to alternativer, Av og På, for denne funksjonen. Den er stilt inn på Av på fabrikken. (Denne funksjonen

er kanskje ikke tilgjengelig, avhengig av modellen du har kjøpt.)

Doormatic

Når du har slått denne funksjonen på, åpnes maskinens dør automatisk når programmet er fullført. Dermed blir tørkingen mer effektiv, og energibesparelsen øker. Det er to alternativer, Av og På. Fabrikkinnstillingen er På. (Denne funksjonen er kanskje ikke tilgjengelig, avhengig av modellen du har kjøpt.)

Doormatic : On



Når Doormatic er aktivert, åpnes døren til maskinen automatisk innen to minutter etter at vaskeprosessen er fullført. Låsemekanismen hindrer lukking av døren det neste minuttet. Ikke prøv å lukke døren i denne perioden.



Ikke tøm vaskemaskinen de første 30 minuttene etter automatisk åpning. Dermed får du en bedre tørkeprosess.



Ikke stå foran maskinen mens døren åpnes.

Når du setter Doormatic-funksjonen til Av, deaktiveres den for alle programmer.

Doormatic : Off

Hvis du vil aktivere Doormatic-funksjonen igjen, setter du den til På i innstillingsmenyen.

Voluminnstilling

Velg et av følgende nivåer for voluminnstilling:

1. Høy
2. Lav

Lysstyrke

Du kan velge fra 1 til 3 for skjermens lysstyrke.

Språk

Language: English

1. Bruk funksjon b-tasten (se del 5, Betjene maskinen) til å velge språk.
2. Du ser følgende melding når du trykker funksjon a-tasten (se del 5, Betjene maskinen) eller innstillingsmenyknappen for å lagre det valgte språket.

Store settings?

3. Trykk funksjon b-tasten (se del 5, Betjene maskinen) for å lagre endringen, eller trykk funksjon a-tasten (se del 5, Betjene maskinen) for å lukke språkmenyen uten å lagre.

Fabrikkinnstillinger?

Gjør det som er angitt nedenfor, for å slette alle de personlige innstillingene dine og gjenopprette fabrikkinnstillingene:

Factory Settings?

1. Trykk funksjon b-tasten (se del 5, Betjene maskinen). Da vises følgende melding.

Store settings?

2. Trykk funksjon b-tasten (se del 5, Betjene maskinen) for å lagre endringen, eller trykk funksjon a-tasten (se del 5, Betjene maskinen) for å lukke menyen uten å lagre.

Advarselsmeldinger

Maskinen gir noen viktige tilbakemeldinger under drift.

Kontroller filteret

Check the filter

Ta ut og rengjør filtrene som beskrevet i delen om vedlikehold og rengjøring når du får filteradvarselen.

Hvis det er igjen vann i tanken, må du tømme maskinen ved å kjøre programmet for avbrytelse. Hvis vannet ikke kan tømmes, må du fjerne rester i bunnen av tanken som hindrer vannet.

Rengjør maskinen og tanken innvendig ved å kjøre et forvaskprogram uten vaskemiddel eller et langvaskprogram med vaskemiddel, avhengig av hvor mye smuss det er.

Saltindikator (S)

Kontroller saltindikatoren på skjermen for å se om det er en tilstrekkelig mengde mykningssalt i oppvaskmaskinen. Du må fylle saltbeholderen med salt når saltindikatoren vises på skjermen på maskinen din.

Skyllemiddelindikator (✱)

Kontroller skyllemiddelindikatoren på skjermen for å se om det er en tilstrekkelig mengde skyllemiddel i oppvaskmaskinen. Du må fylle skyllemiddel på beholderen når indikatoren for skyllemiddel lyser.



Skyllemiddeladvarselen forsvinner automatisk når programmet starter.

Justere skyllemiddelmengde

Slik går du til menyen for innstillinger:

1. Trykk på på/av-knappen for å slå på maskinen.
2. Trykk og hold nede innstillingsmenyen i 3 sekunder for å gå til Innstillingsmeny.

3. «Innstillinger 3», «Innstillinger 2», «Innstillinger 1» vil vises i raden med informasjon på displayet og du går til innstillingsmenyen i 3 sekunder.

Settings 3"

4. I innstillingsmenyen trykker du på tasten for barnelås for å gå videre til den neste hovedmenyen, og trykk så tasten for innstillingsmenyen for å gå til den forrige hovedmenyen.
5. Hvis du vil gjøre endringer i menyene, trykk Funksjon på en tast (se kapittel 5, Betjene produktet). Endringer lagres automatisk.
 1. Nivå – Skyllemiddel ikke i bruk
 2. Nivå – 1 dose skyllemiddel doseres.
 3. Nivå – 2 doser skyllemiddel doseres.
 4. Nivå – 3 doser skyllemiddel doseres.
 5. Nivå – 4 doser skyllemiddel doseres.

Indikator for avstenging av vann (⚡)

Indikatoren for avstenging av vann lyser når maskinen ikke kan ta inn vann, og advarselen om manglende vann vises på informasjonslinjen. Når vann tilføres på nytt, slås varsellampen automatisk av.

No water !



Sørg for at vanntilførselen ikke er avstengt, og at kranen ikke er stengt, når vannavstengningslampen lyser. Kontakt fagmessig service hvis vannet ikke er avstengt, og kranen er åpen.

Kontakt service

Call service

Kontakt service når du ser denne meldingen på informasjonslinjen. Det kan hende at maskinen har tatt inn mye vann av ulike årsaker.

Programslutt

Når vaskeprogrammet er over, vises det «Program over» på informasjonslinjen. Hold av/på-tasten inne i ett sekund for å slå maskinen av.



For å spare strøm slår maskinen seg automatisk av etter at programmet er fullført, eller når programmet ikke er startet.



La oppvasken bli stående i maskinen i ca. 15 minutter etter vaskingen for å la den avkjøles. Oppvasken tørker raskere hvis du lar maskinens dør bli stående på gløtt i denne perioden. Denne prosessen vil øke maskinens tørkeeffektivitet.

Du kan kontrollere oppvaskmaskinen og lære om statusen dens med smartenheten med HomeWhiz-funksjonen.



Du kan bruke maskinen via smartenheten mens HomeWhiz-funksjonen er valgt. Du kan overvåke maskinen gjennom appen når funksjonen ikke er valgt.



Du kan kontrollere om HomeWhiz-funksjonen er aktivert eller deaktivert, ved å kontrollere funksjonsindikatoren på tasten. Funksjonsrammen på tasten er nedtonet hvis HomeWhiz-funksjonen ikke kan aktiveres. Det skjer for eksempel når innstillingen for trådløs tilkobling er av, eller døren til maskinen er åpen.



Funksjonen er deaktivert når døren til oppvaskmaskinen er åpen, eller når funksjoner knyttet til av/på utføres på maskinen. Den kan aktiveres igjen med HomeWhiz-tasten.

HomeWhiz-oppsett og brukerkontoinnstillinger

Installer HomeWhiz-appen fra appbutikken til smartenheten din for å bruke WLAN-funksjonen til maskinen.

Sørg at smartenheten er koblet til Internett, for å bruke appen.

Hvis du bruker appen for første gang, må du fullføre registreringsprosessen med e-postadressen din i appen. Når du har fullført registreringsprosessen, kan du bruke alle apparater som støttes av HomeWhiz, og som finnes i huset, gjennom denne kontoen. Du kan trykke på Legg til / fjern apparat

under Apparater for å se apparatene som er koblet til kontoen din. Du kan utføre brukerkobling av disse apparatene fra denne siden.

Første oppsett

- 1 Trykk på Legg til / fjern apparat i HomeWhiz-appen.
- 2 Trykk på Trykk her for å konfigurere nytt apparat.
3. Mens oppvaskmaskinen er av, trykker du på og holder På/av-knappen og «fjernbetjenings»-knappen samtidig for å bytte produktet til «Trådløs tilkoblingsoppsett».
4. Går deretter til innstillingene til smartenheten, og koble til «HomeWhiz-oppvaskmaskin xxxx»-nettverket fra Wi-Fi-nettverk. Du finner passordet til nettverket i HomeWiz-appen.
5. Koble smartenheten din til HomeWhiz-nettverket, og gå tilbake til HomeWhiz-appen. I appen kan du se oppvaskmaskinen som du legger til. Trykk Neste for å gå til neste trinn.
6. Velg nettverket som du vil koble oppvaskmaskinen til, og angi passordet.
7. Du ser nå  blinke mens oppvaskmaskinen kobles til det valgte nettverket. Lampen lyser konstant når tilkoblingen er opprettet.
8. Når oppvaskmaskinen er koblet til det valgte nettverket, må du koble smartenheten din til det samme nettverket. Hvis smartenheten ikke kobles til automatisk, går du til innstillingene og kobler den til det samme nettverket som oppvaskmaskinen er tilkoblet.
9. Gå tilbake til HomeWhiz-appen, og gi oppvaskmaskinen et navn. Dette er det siste trinnet. Nå kan du se maskinen du har lagt til, på maskinsiden.

10. Du kan lukke innstillingsmenyen til oppvaskmaskinen og fortsette å bruke maskinen.

Bruke oppvaskmaskinen på mer enn én enhet

Du kan bruke oppvaskmaskinen på mer enn én smartenhet. Installer HomeWhiz-appen på andre smartenheter for å bruke denne funksjonen. Du må logge inn med kontoen din når du starter appen.



Hvis kontoen som du logger på, er den samme som du har lagt til maskiner/apparater på tidligere, kan du begynne å bruke oppvaskmaskinen rett etter at du logger på.

Følg trinnene nedenfor for å bruke en oppvaskmaskin som allerede er konfigurert via en ny konto.

1. Opprett en ny konto, og bruk denne kontoen til å logge på HomeWhiz-kontoen. | Påse at smartenheten og oppvaskmaskinen er koblet til det samme nettverket.
2. Trykk på Legg til / fjern apparat på maskinsiden. Du kan se maskinen/apparatet og brukeren som den/det tilhører, under fanen Andre apparater.
3. Trykk på (+) ved siden av oppvaskmaskinen som du vil legge til, og gi et navn til apparatet.
4. Forespørselen om å legge til apparatet sendes til eieren på e-post. Du kan begynne å bruke apparatet sammen når eieren bekrefter anmodningen din.



Smartenheten din og oppvaskmaskinen må ikke være koblet til det samme nettverket når konfigureringsprosessen er fullført. Du kan bruke maskinen/apparatet så lenge smartenheten er koblet til Internett.



Du kan trykke på Legg til / fjern apparat under Apparater for å se apparatene som er koblet til kontoen din. Du kan utføre brukerkobling av disse apparatene fra denne siden.



For å deaktivere WLAN-funksjonen slå du «WLAN: PÅ»-innstillingen av ved å trykke funksjon b-tasten (se del 5, Betjene maskinen). Når du aktiverer den igjen, kobler maskinen til hjemmenettverket ved å bruke oppsettsinnstillingene du konfigurerte tidligere.

Slette HomeWhiz-innstillingene

1. Gå til «Slett HomeWhiz-kobling» på innstillingsmenyen.
2. Trykk funksjon b-tasten (se del 5, Betjene maskinen). «Slette kobling?» vises når du trykker tasten.
3. Trykk funksjon b-tasten (se del 5, Betjene maskinen) for å lagre endringen, eller trykk funksjon a-tasten (se del 5, Betjene maskinen) for å lukke menyen uten å lagre.
3. «Sletter ...» vises når du bekrefter. Det vises «Slettet» når nettverksinformasjonen og kontoinnstillingene er slettet. Det vises «Kunne ikke slette» hvis sletteprosessen mislyktes.



Når du har utført denne operasjonen, vil du ikke kunne bruke HomeWhiz-funksjonen til oppvaskmaskinen før du har konfigurert den på nytt.

Feilsøking med HomeWhiz

Følg disse instruksjonene hvis det oppstår problemer med betjening eller tilkobling. Hvis det vedvarer, benytter du neste trinn.

1. Kontroller at smartenheten din er koblet til Internett.
2. Lukk HomeWhiz-appen på smartenheten, og start den på nytt.
3. Start smartenheten på nytt.
4. Gå til innstillingsmenyen til oppvaskmaskinen, og kontroller statusen for trådløs tilkobling. Hvis du ser «WLAN: Av», endrer du den til «WLAN: På» og venter til maskinen har koblet seg til. Deretter lukker du HomeWhiz-appen på smartenheten og starter den på nytt.
5. Hvis tilkoblingen ikke kan opprettes med instruksjonen ovenfor, gjentar du de første oppsettsinnstillingene på maskinen
6. Hvis problemet vedvarer, kontakter du autorisert service.

Endre det nedlastede programmet

Du kan bruke HomeWhiz-appen til å endre det nedlastede programmet, som er det siste programmet på produktet.

I tabellen over programdata og gjennomsnittlige forbruksverdier kan du se informasjon om hva de nedlastede programmene kan være, og standard nedlastet program.

Slik endrer du det nedlastede programmet:

- Koble til produktet i HomeWhiz-appen.
- Slå på fjernkontrollfunksjonen på produktet.
- Gå til innstillingssiden for produktet i HomeWhiz-appen.
- Fra innstillingssiden for produktet, gå videre til siden Last ned program.
- På siden Last ned program, velg et program som skal lastes ned på produktet.
- Velg ønsket program på Last ned program-siden, og trykk på Last ned program i HomeWhiz-appen.
- Mens programmet lastes ned, ser du en animering i programmet og i HomeWhiz-appen.
- Når nedlastingen er fullført, kan du velge og installere det nedlastede programmet på produktet eller i HomeWhiz-appen.



I tabellen over programdata og gjennomsnittlige forbruksverdier kan du se hvilke programmer du kan laste ned på produktet.



Hvis du laster ned et annet program på produktet, blir det forrige valget slettet.



Du kan laste ned så mange programmer som du vil, på produktet, og endre det nedlastede programmet når du ønsker. Du må bare sørge for at smartenheten og produktet er koblet til Internett, og at fjernkontrollfunksjonen for produktet er slått på.

6 VEDLIKEHOLD OG RENGJØRING

Regelmessig rengjøring øker produktets levetid og sikrer at færre problemer oppstår.



Koble produktet fra strøm og steng vannkranen før du rengjør maskinen.



Ikke bruk etsende stoffer til rengjøring.



Rengjør filteret og impellerne minst én gang i uken for å sikre effektiv drift av maskinen.

Rengjøre produktet utvendig

Tørk forsiktig av dørpakningene og produktets utside med et mildt rengjøringsmiddel og en fuktig klut. Betjeningspanelet skal bare tørkes av med en fuktig klut.

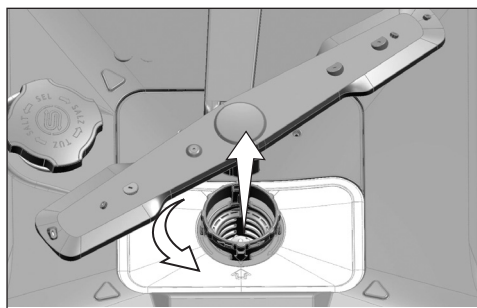
Rengjøre maskinen innvendig

- Maskinens innside, og tanken, rengjøres ved å kjøre et program med eller uten vaskemiddel, avhengig av hvor skitten maskinen er.
- Hvis det ligger vann igjen inni maskinen, må den først tømmes ved å følge fremgangsmåten beskrevet i Avbryte et program. Hvis vannet ikke lar seg tømme, må du ta ut filterene som beskrevet i Rengjøre filterene og kontrollere om det finnes matrester nederst i maskinen som blokkerer vannets bane. Rengjør hvis nødvendig.

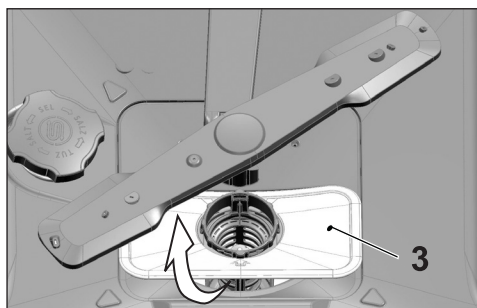
Rengjøre filterene

Rengjør filterene minst én gang i uken for å sikre effektiv drift av maskinen. Sjekk om det finnes matrester på filterene. Hvis det finnes matrester på filterene, må du ta filterene ute og rengjøre grundig under rennende vann.

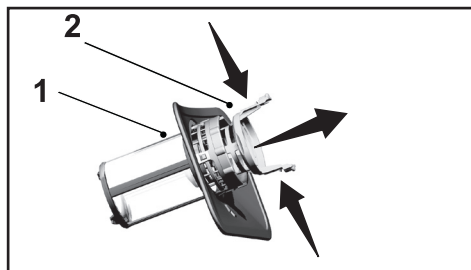
1. Drei enheten som inneholder mikrofilteret (1) og grovfilteret (2) med urviseren, og trekk det ut av festet.



2. Trekk metall-/plastfilteret (3) ut av festet.



3. Trykk de to flikene på grovfilteret inn, og ta grovfilteret ut av enheten.



4. Rengjør alle tre filtre med en børste under rennende vann.
5. Sett på plass metall-/plastfilteret.
6. Sett grovfilteret inn i mikrofilteret. Sørg for at det sitter korrekt på plass. Drei grovfilteret med urviseren til du hører et «klikk».



Ikke bruk oppvaskmaskinen uten filter.



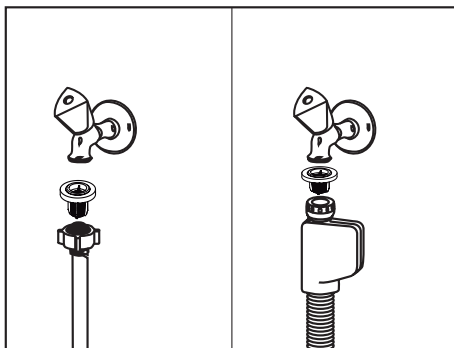
Feil plassering av filtrene reduserer vaskeeffektiviteten.

Rengjøring av slangefilteret

Skader på maskinen som kan forårsakes av urenheter som kommer fra den kommunale vannforsyningen eller din egen vanninstallasjon (slik som f.eks. sand, smuss, rust osv.) kan forhindres ved bruk av filteret påfestet vanninntaksslangen. Kontroller filteret og slangen regelmessig, og rengjør dem ved behov.

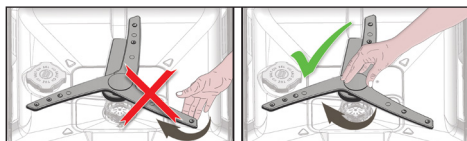
1. Slå av kranen og fjern slangen.
2. Fjern filteret og rengjør det under rennende vann.
3. Plasser den rengjorte filteret tilbake på plassen i slangen.
4. Monter slangen på kranen.

(avhengig av modellen)



Rengjøre spylearmene

Rengjør spylearmene for å sørge for at maskinen fungerer effektivt.

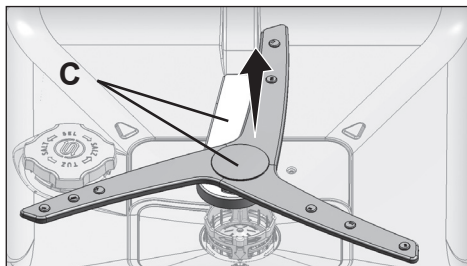


Ikke prøv å dreie spylearmen ved å holde i endene. Å prøve å dreie spylearmen etter endene kan føre til at tannhjulsystemet inni spylearmen går i stykker.

Nedre spylearmenhet



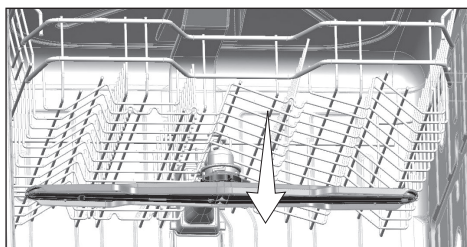
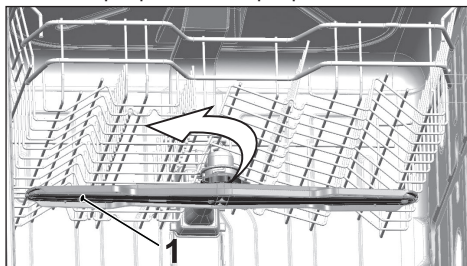
Hvis vaskeytelsen reduseres, bør du kontrollere om hullene på den nedre spylearmenheten er tilstoppet. Hvis de er tilstoppet, tar du ut spylearmenheten og rengjør den.



Når du skal rengjøre den nedre spylearmenheten, holder du med én hånd i punktene vist i figuren (C), og trekker oppover for å ta av enheten. Etter rengjøring gjentar du trinnene i omvendt rekkefølge for å sette på plass spylearmenheten igjen.

Øvre propell

Kontroller om hullene i den øvre propell (1) er tilstoppet. Hvis de er tilstoppet, må du ta propellen av og rengjøre den. Drei muttrene mot venstre for å ta av den øvre propell. Kontroller at mutteren strammes forsvarlig når den øvre propell settes på plass.



Maskinen starter ikke.

- Strømkabelen er ikke tilkoblet. >>> Kontroller om strømstøpselet er satt inn.
- Sikringen er utbrent. >>> Kontroller sikringene i huset.
- Vannet er frakoblet. >>> Se til at vanninntakskranen er åpen.
- Døren på maskinen er åpen. >>> Se til at du har lukket døren på maskinen.
- På/av-knappen er ikke trykket. >>> Se til at du har slått på maskinen ved å trykke på på/av-knappen.

Oppvasken er ikke renvasket

- Oppvasken er ikke plassert skikkelig i maskinen. >>> Last oppvasken slik som beskrevet i brukerhåndboken.
- Valgt program egner seg ikke. >>> Velg et program med en høyere temperatur og syklusid.
- Propellene sitter fast. >>> Før du starter programmet, dreier nedre og øvre propeller for hånd for å sikre at de roterer fritt.
- Propellhull er tilstoppet. >>> Nedre og øvre propellhuller kan være tilstoppet med matrester, slik som sitronbiter. Rengjør propellene regelmessig, slik som illustrert i avsnittet "Rengjøring og pleie".
- Filtrene er tilstoppet. >>> Kontroller om filtersystemet er rent. Rengjør filtersystemet regelmessig, slik som illustrert i avsnittet "Rengjøring og pleie".
- Filtrene er installert feil. >>> Kontroller filtersystemet og se til at det er riktig installert.
- Kurver er overlastet. >>> Ikke overfyll kurvene mer enn til kapasiteten.
- Oppvaskmiddelet er oppbevart ved feil forhold. >>> Hvis du bruker pulveroppvaskmiddel, ikke lagre pakningen på fuktige steder. Behold det i lukket beholder, hvis det er mulig. For lettere oppbevaring anbefaler vi at du bruker tablettoppvaskmiddel.
- Oppvaskmiddelet er ikke tilstrekkelig. >>> Hvis du bruker pulveroppvaskmiddel, juster mengden oppvaskmiddel etter skittenhetsgraden på oppvasken og/eller programdefinisjoner. Vi anbefaler deg å bruke tablettoppvaskmiddel for å oppnå optimale resultater.
- Skyblemiddel er ikke tilstrekkelig. >>> Kontroller skyblemiddelindikatoren og tilsett skyblemiddel ved behov. Øk skyblemiddelinnstillingen hvis det er tilstrekkelig med skyblemiddel i maskinen.
- Oppvaskmiddeldispenserlokket står åpent. >>> Se til at oppvaskmiddeldispenserlokket er godt lukket etter påfylling av oppvaskmiddel.

Oppvasken er ikke tørr på slutten av syklusen

- Oppvasken er ikke plassert skikkelig i maskinen. >>> Plasser oppvasken på en måte slik at det ikke vil samles opp vann i dem.

- Skyblemiddel er ikke tilstrekkelig. >>> Kontroller skyblemiddelindikatoren og tilsett skyblemiddel ved behov. Øk skyblemiddelinnstillingen hvis det er tilstrekkelig med skyblemiddel i maskinen.
- Maskinen tømmes ikke rett etter at programmet er ferdig. >>> Ikke fjern oppvasken rett etter at vaskeprosessen er fullført. Åpne døren forsiktig, og vent litt for å slippe ut dampen på innsiden. Ta ut oppvasken etter at den har blitt nedkjølt til passende nivå. Start fjerningen av oppvasken fra den nedre kurven. Dermed forhindrer du at det drypper vann som finnes på en del i den øvre kurven på deler i den nedre kurven.
- Valgt program egner seg ikke. >>> Siden skylletemperaturen er lav ved programmer med kort varighet, vil også tørkeytelsen være lav. Velg programmer med lenger varighet for en bedre tørkeytelse.
- Overflatekvaliteten til kjøkkenredskaper forringes. >>> Ønsket vaskeytelse kan ikke oppnås med kjøkkenredskaper med forringede overflater og egner seg ikke til å bruke slike redskaper når det gjelder hygiene, også. Og vann kan ikke strømme lett på reduserte overflater. Det anbefales ikke å vaske slike kjøkkenredskaper i oppvaskmaskinen.



Det er ikke normalt at tørkeklager oppleves med Teflon kjøkkenredskaper. Dette har forbindelse med strukturen til Teflon. Siden overflatespenningene til Teflon og vann er forskjellige, vil vandrdåper sitte som perler på Teflon-overflaten.

Te, kaffe eller leppestift blir værende på oppvasken.

- Valgt program egner seg ikke. >>> Velg et program med en høyere temperatur og syklustid.
- Overflatekvaliteten til kjøkkenredskaper forringes. >>> Te- og kaffeflekker eller andre fargeflekker rengjøres kanskje ikke oppvaskmaskinen hvis de har trengt inn på reduserte overflater. Ønsket vaskeytelse kan ikke oppnås med kjøkkenredskaper med forringede overflater og egner seg ikke til å bruke slike redskaper når det gjelder hygiene, også. Det anbefales ikke å vaske slike kjøkkenredskaper i oppvaskmaskinen.
- Oppvaskmiddelet er oppbevart ved feil forhold. >>> Hvis du bruker pulveroppvaskmiddel, ikke lagre pakningen på fuktige steder. Beholde det i lukket beholder, hvis det er mulig. For lettere oppbevaring anbefaler vi at du bruker tablettoppvaskmiddel.

Kalkspor forblir på oppvasken, og glassene får et tåket utseende

- Skyblemiddel er ikke tilstrekkelig. >>> Kontroller skyblemiddelindikatoren og tilsett skyblemiddel ved behov. Øk skyblemiddelinnstillingen hvis det er tilstrekkelig med skyblemiddel i maskinen.
- Vannets hardhetsinnstilling er lav, eller saltnivået er utilstrekkelig >>> Mål hardheten til forsyningsvannet på riktig måte og kontroller vannets hardhetsinnstilling.
- Saltlekkasje finnes. >>> Vær spesielt forsiktig så du ikke søler salt rundt saltpåfyllingshullet når du tilsetter salt. Se til at saltboksdekselet er godt lukket etter du er ferdig med

påfyllingen. Kjør forvaskprogrammet for å fjerne saltet som ble sølt inne i maskinen. Siden saltgranuler som forblir under lokket vil løses opp under forvask, gjør at lokket løsner, kontroller lokket igjen på slutten av programmet.

Det er en uvanlig lukt i maskinen.



En ny maskin har en merkelig lukt. Denne vil forsvinne etter et par omganger vask.

- Filtrene er tilstoppet. >>> Kontroller om filtersystemet er rent. Rengjør filtersystemet regelmessig, slik som illustrert i avsnittet "Rengjøring og pleie".
- Skitten oppvask holdes i oppvaskmaskinen i 2-3 dager. >>> Hvis du ikke har tenkt å starte maskinen rett etter at du har satt inn oppvasken, fjern restene på oppvasken og kjør forvaskprogrammet uten såpemiddel hver 2. dag. I slike tilfeller skal du ikke lukke døren på maskinen helt for å unngå at det dannes lukt i maskinen. Du kan også bruke kommersielt tilgjengelige luftfjernere eller maskinrengjøringsmidler.

Rust, misfarging eller overflateforringelse oppstår på oppvasken

- Saltlekkasje finnes. >>> Salt kan forårsake forringelse av og oksidering på metalloverflater. Vær spesielt forsiktig så du ikke søler salt rundt saltpåfyllingshullet når du tilsetter salt. Se til at saltboksdekselet er godt lukket etter du er ferdig med påfyllingen. Kjør forvaskprogrammet for å fjerne saltet som ble sølt inne i maskinen. Siden saltgranuler som forblir under lokket vil løses opp under forvask, gjør at lokket løsner, kontroller lokket igjen på slutten av programmet.
- Salte matrester har vært på oppvasken over lang tid. >>> Hvis bestikk som er tilsmusset med slik mat står og venter i maskinen, må smussen fjernes med forvask, eller oppvasken må vaskes uten forsinkelse.
- Elektrisk installasjon er ikke jordnet. >>>Kontroller at oppvaskmaskinen er koblet til faktisk jordingsledning. Ellers forårsaker den statiske elektrisiteten i produktet buer på overflatene på metallgjenstander som danner porer, fjerner det beskyttende dekslet på overflaten og forårsaker misfarging.
- Intensive rengjøringsmidler, slik som blekemidler, brukes. >>> Beskyttende deksel på metalloverflater blir skadet og mister effektiviteten med tiden når den kommer i kontakt med rengjøringsmidler som f.eks. blekemiddel. Ikke vask oppvasken din med blekemiddel.
- Metallgjenstander, spesielt slike som kniver, brukes til andre formål enn de er beregnet til. >>> Beskyttende deksel på kantene på kniver kan skades når de brukes for formål, slik som f.eks. å åpne bokser. Ikke bruk kjøkkenredskaper til andre enn de tilskattede formålene.
- Bestikk er laget i lavkvalitets rustfritt stål. >>> Korrosjon på slike gjenstander er uunngåelig, de bør ikke vaskes i oppvaskmaskiner.

- Kjøkkenredskaper som allerede er korrodert vaskes i oppvaskmaskinen. >>> Rust på en korrodert gjenstand kan migrere til andre overflater på rustfritt stål og forårsake korrosjon på disse overflatene, også. Slike gjenstander skal ikke vaskes i oppvaskmaskiner.

Rest av vaskepulver i pulverbeholderen.

- Oppvaskmiddeldispenseren var fuktig da oppvaskmiddelet ble tilsatt. >>> Se til at vaskemiddelbeholderen tørker godt før den fylles med oppvaskmiddel.
- Oppvaskmiddel tilsettes lenge før vaskeprosessen. >>> Vær oppmerksom så du tilsetter oppvaskmiddel rett før oppstart av vasken.
- Åpning av oppvaskmiddeldispenserens lokk forhindres under vask. >>> Plasser oppvasken på en måte som ikke vil forhindre at oppvaskmiddelets dispenserslokk åpnes og vannet kommer inn i maskinen fra propellene.
- Oppvaskmiddelet er oppbevart ved feil forhold. >>> Hvis du bruker pulveroppvaskmiddel, ikke lagre pakningen på fuktige steder. Beholde det i lukket beholder, hvis det er mulig. For lettere oppbevaring anbefaler vi at du bruker tablettoppvaskmiddel.
- Propellhull er tilstoppet. >>> Nedre og øvre propellhuller kan være tilstoppet med matrester, slik som sitronbiter. Rengjør propellene regelmessig, slik som illustrert i avsnittet "Rengjøring og pleie".

Dekorasjoner og ornamenter på kjøkkenredskaper slettes.



Dekorerte glass og dekorert porselen egner seg ikke for vask i oppvaskmaskinen. Produsenter av glass og porselen anbefaler ikke å vaske slike kjøkkenredskaper i oppvaskmaskinen.

Oppvasken er oppskrapet.



Kjøkkenredskaper som inneholder eller er laget av aluminium skal ikke vaskes i oppvaskmaskiner.

- Saltlekkasje finnes. >>> Vær spesielt forsiktig så du ikke søler salt rundt saltpåfyllingshullet når du tilsetter salt. Sølt salt kan forårsake riper. Se til at saltboksdekselet er godt lukket etter du er ferdig med påfyllingen. Kjør forvaskprogrammet for å fjerne saltet som ble sølt inne i maskinen. Siden saltgranuler som forblir under lokket vil løses opp under forvask, gjør at lokket løsner, kontroller lokket igjen på slutten av programmet.
- Vannets hardhetsinnstilling er lav, eller saltnivået er utilstrekkelig >>> Mål hardheten til forsyningsvannet på riktig måte og kontroller vannets hardhetsinnstilling.
- Oppvasken er ikke plassert skikkelig i maskinen. >>> Ved plassering av glassene og andre glassgjenstander i kurven, ikke len dem mot andre gjenstander, men kantene eller stativene til kurven eller glasstøttestangen. Hvis glassene slås mot hverandre eller mot annen oppvask på grunn av vannstøtet under vasking, kan dette forårsake knusing eller riper på overflatene.

Smuss som ligner melkeflekker forblir på glass og kan ikke fjernes når de tørkes for hånd. Et blåaktig/regnbueutseende oppstår når glasset holdes opp i lys.

- For mye skyllemiddel brukes. >>> Reduser innstillingen for skyllemiddel. Rengjør sølt skyllemiddel ved tilsetning av skyllemiddel.
- Korrosjon har oppstått på glass på grunn av mykt vann. >>> Mål forsyningsvannets hardhet på riktig måte og kontroller vannets hardhetsinnstilling. Hvis forsyningsvannet er mykt (<5 dH), skal det ikke brukes salt. Velg programmer som vasker ved høyere temperaturer (f.eks. 60-65°C). Du kan også bruke glassbeskyttende oppvaskmidler som er tilgjengelige i handelen.

Det dannes skum i maskinen.

- Oppvasken vaskes med håndvaskoppvaskmiddel for hånd, men skylles ikke før de plasseres i maskinen. >>> Håndvaskoppvaskmiddel inneholder ikke antiskum. Det er ikke behov for å håndvaske oppvasken før den settes inn i maskinen. Fjerning av den grove smussen på oppvasken under vann fra kranen, med papirhåndkle eller gaffel vil være tilstrekkelig.
- Skyllemiddel har blitt sølt inne i maskinen ved tilsetning av skyllemiddel. >>> Se til at skyllemiddel ikke søles i maskinen under påfylling. Tørk opp sølt skyllemiddel ved hjelp av tørkepapir/håndkle.
- Lokket på skyllemiddelreservoaret står åpent. >>> Se til at lokket på skyllemiddelreservoaret er lukket etter tilsetning av skyllemiddelet.

Kjøkkenredskaper ødelegges.

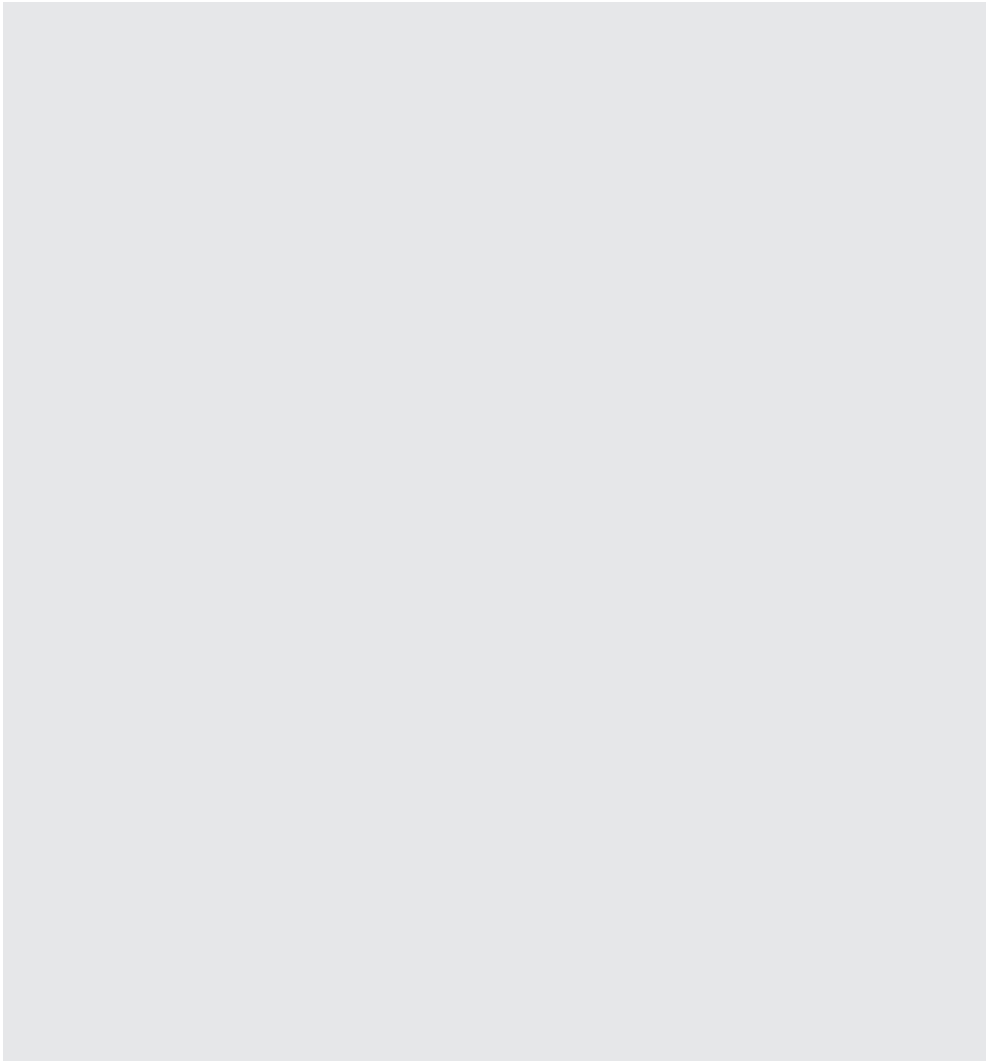
- Oppvasken er ikke plassert skikkelig i maskinen. >>> Last oppvasken slik som beskrevet i brukerhåndboken.
- Kurver er overlastet. >>> Ikke overfyll kurvene mer enn til kapasiteten.

Det er fortsatt vann igjen i maskinen på slutten av programmet.

- Filtrene er tilstoppet. >>> Kontroller om filtersystemet er rent. Rengjør filtersystemet regelmessig, slik som illustrert i avsnittet "Rengjøring og pleie".
- Tømmingsslangen er tilstoppet/blokkert. >>> Kontroller vanntømmingsslangen. Fjern ved behov tømme-slangen, fjern blokkeringen og sett den inn slik som illustrert i brukerhåndboken.



Hvis du ikke kan eliminere problemet selv om du følger instruksjonene i dette avsnittet, ta kontakt med forhandleren eller den autoriserte serviceagenten. Gjør aldri forsøk på å reparere et defekt produkt selv.



FOR A GOOD REASON

GRUNDIG

www.grundig.com